

# DIZRA' CHAWE' CA NACA CHEE

## JESUCRISTO DA BZUAJ

### SAN JUAN

---

Bénnea' le' Xrtizra' Dios dxaque' bénneache

**1** <sup>1</sup>Gate guzú lau zua xúgute da de, ba zúaqueze Bénnea' le' Xrtizra' Dios, da zéaje na Benne' naque' dute da nácaqueze Dios, na' Bénnea' le' Xrtizra' Dios zúalene' Dios, ne nácaqueze' Dios. <sup>2</sup>Nédxudautē Benne' nigá zúalene' Dios. <sup>3</sup>Lu na' Benne' nigá ben Dios xúgute da de. Quebe bi de da quebe nun Le'. <sup>4</sup>Nácaqueze Le' xel-la' nabán, na' xel-la' nabán nigá naca na da dxusení na lu xichaj lázrdau bénneache chee xelaca bane'. <sup>5</sup>Xel-la' naxaní' nigá dxusení na lu da chul-la chee dul-la da zaj nabaga bénneache, na' da chul-la nigá quebe dxezeque na xusula na xel-la' naxaní' nigá.

<sup>6</sup>Guzúa tu benne' le' Juan, gusel-la Dios benne'. <sup>7</sup>Benne' nigá ble'e chee bchálaje' ca naca chee Bénnea' naque' xel-la' naxaní' nigá, chee xeléajle xúgute bénneache chee Bénnea' ne chee da dxenné'. <sup>8</sup>Juan nigá quebe naque' xel-la' naxaní' na'. Ble'e chee bchálaje' ca naca chee Bénnea' naque' xel-la' naxaní' nigá. <sup>9</sup>Xel-la' naxaní' li, da dxusení na lu xichaj lázrdau xúgute bénneache ba za' la' na lu xezr la xu nigá.

<sup>10</sup>Bénnea' naque' Xrtizra' Dios zue' lu xezr la xu nigá, na' lácala ben Dios xezr la xu lu na' Bénnea', bénneache zaj zre'e lu xezr la xu quebe belexexúnbe'e Le'. <sup>11</sup>Ble'e naga zua da naca chee', na' benne' lazrie' ca' quebe gulez'í lu ne'e Le'. <sup>12</sup>Benne' ca' gulez'í lu ne'e Le', ne guléajle'e chee', be'e benne' caní lataj xelaque' bi ca' chee Dios. <sup>13</sup>Benne' caní québedxa zaj naque' ca zri'ine bénneacheze, bi ca' dxelálajbe' ne chee bénneache, u

ne chee da dxezá lazre' tu benne'. Benne' caní zaj naque' bi ca' chee Dios ná'queze.

<sup>14</sup>Bénnea' naque' Xrtizra' Dios gúlaje' ca tu bénneache, na' guzúe' ládujla dxi'u, zaj zúale xel-la' zri'i lazre', ne da li Le'. Blé'entu' ca naca xel-la' szren chee', tu xel-la' szren da nunezruj Xradxu Dios chee Zrí'ine' tu licha'. <sup>15</sup>Juan bchálaje' ca naca chee Bénnea', gunné':

—Benne' nigá naque' Bénnea' bchálaja' neda' chee' gate gunnéa' Bénnea' ze'e te chia' neda' naque' szrendxa ca neda' lawe' da zúaqueze' nédxute ca neda'.

<sup>16</sup>Xúgutedxu ba guzidxu xel-la' zri'i lazre' chee' da dxúnnaqueze Le'. <sup>17</sup>Bla' da nadxixruj bea Dios ládujla dxi'u lu na' Moisés, na' xel-la' zri'i lazre', ne da li belelá' na lu na' Jesucristo. <sup>18</sup>Netú benne' quebe ne lé'ene' Dios. Zrí'ine' tu licha', bi nazrí'ite lazre', benne' nigá guque' tuz ca nácaqueze Xre'.

**Juan, benne' bchué' bénneache nisa, dxexechebe' chee Jesús**  
(Mt. 3.11-12; Mr. 1.7-8; Lc. 3.15-17)

<sup>19</sup>Benne' xíchaje ca' chee judío ca', benne' zaj zre'e Jerusalén, gulesel-le' bxruze ca', ne xrtia Leví, benne' ca' dxelune' zrin chee xudau', na' belezrine' lau Juan chee xuluchebe xánnie' le' nu naque'. <sup>20</sup>Bechebe Juan du lazre', gunné':

—Quebe naca' neda' Cristo. (Dizra' nigá zéaje na Benne' guchebe lazre' Dios sel-le'.)

<sup>21</sup>Nadxa buluchebe' le':

—¿Nuzra nacu'? ¿Nacu' Elías, bénnea' bchálaje' waláz chee Dios?

Bechebe Juan:

—Cabí.

Na' buluchébequeze' le':

—¿Nacu' bénnea' dxal-la' le'e, ne guchalaje' waláz chee Dios, ca da gunná Moisés dxal-la' gaca na?

Le' bechebe':

—Cabí.

<sup>22</sup>Nadxa buluchébedxaqueze' le':

—¿Nuzra nacu'? Dxun na ba xen gata' bi xechébentu' chee benne' gulesel-le' netu'. ¿Bi dxennáquezu' nu nacu'?

<sup>23</sup>Juan bechebe':

—Neda' naca' bēnnea' naxúaj na ca naca chee' lu xiche chee' Dios, da dxenná: Wen chíli tu benne' dxebezre xe'e le'e xixre' lawe' lataj, dxenné': "Le salaj tu neza li naga te Xránadxu." Naquen cáteze gunná Isaías, bēnnea' bchalaje' waláz chee' Dios.

<sup>24</sup>Benne' xudau' fariseo ca' gulesel-le' benne' caní chee' cheajlechájlēne' Juan. <sup>25</sup>Le' buluchebe' le':

—Che lue' quebe nacu' Cristo, ne Elías, ne bēnnea' dxal-la' xedajchalaje' waláz chee' Dios, ¿bi xel-la' dxenná bea napu' dxuchú' bēnneache nisa?

<sup>26</sup>Juan guzre' benne' ca':

—Neda' dxuchúa' bēnneache nisa lu nísaze. Zua tu benne' ládujla le'e quebe nézele ca szren naque'. <sup>27</sup>Benne' nigá ze'e ca te chia' neda', na' zúaqueze' nédxudxa ca neda'. Quebe zaca' neda' cuéaja' zrele' da xu'u ni'e.

<sup>28</sup>Xúgute' da caní guca na lu xezr la xu chee' xezre Betábara, da zua na chalá'a xegu Jordán naga dxalaj gubizra, naga zua Juan dxuchúe' bēnneache nisa.

### **Jesús naque' Zríla'dau' chee' Dios, be dxelutiē' lau Dios ne chee' xtul-le'**

<sup>29</sup>Zra xula ble'e Juan dxezrín Jesús naga zue', na' gunné':

—¡Le nna'xque! Benne' nigá naque' Zríla'dau' chee' Dios, cue' dul-la zaj nabaga bēnneache. <sup>30</sup>Neda' bchálaja' ca naca chee' gate gunnéa': Te chia' neda' za tu benne' naque' szrendxa ca neda' lawe' da zúaqueze' nédxudaute' ca neda'. <sup>31</sup>Néda'queza' quebe gunezda' nu naque'. Bla'a dxuchúa' bēnneache nisa chee' xeleneze xezre Israel nu Benne' naca Le'.

<sup>32</sup>Cá'anqueze gunná Juan:

—Neda' ble'eda' Be' Lá'azxa bétaje' xabáa ca tu bgugu chíchedau', ne begá'analēne' Benne' nigá. <sup>33</sup>Neda' quebe ne nezda' nu naque'. Dios na' nasel-le' neda' chee' guchúa' bēnneache nisa, Le' guzre' neda': "Gate le'enu' Be' Lá'azxa xétaje' xegá'analēne' tu benne', Benne' nigá gune' da zéaje' xel-la' dxedxúa nisa, guzúe' Be' Lá'azxa lu xichaj lázrdaule." <sup>34</sup>Na'a ba ble'eda' guca da nigá, ne dxexecheba' nácaqueze Benne' nigá Zri'ine Dios.

### **Benne' nedxu ca' dxusēde Jesús**

<sup>35</sup>Zra xula zúaqueze na' Juan nen chupa benne' ca' dxusēdene'. <sup>36</sup>Gate blé'ene' dxedé na' Jesús, na' gunná Juan:

—¡Le nna'xque! ¡Benne' nigá naque! Zríla'dau' chee Dios, bia gáteba' ne chee dul-la nabágadxu!

<sup>37</sup>Dxúpatē benne' ca' dxusede Juan belenne' ca da gunné', na' xjácālene' Jesús. <sup>38</sup>Nadxa bexechaj Jesús, gunné'e cúzrule', ne blé'ene' benne' ca' zá'aque' cúzrule', na' guzre' le':

—¿Bi dxexílajle?

Benne' caní gulé'e Jesús:

—Benne' Wesede, ¿gazra zu'?

<sup>39</sup>Jesús bechebe':

—Le da nna'le.

Nadxa xjácālene' Jesús, ne belelé'ene' naga zue', na' belexegá'analene' Le' zra na' lawe' da bache zeaj du dxedá' tapa.

<sup>40</sup>Tu benne' chupa ca', benne' belenne' ca da gunná Juan, ne xjácālene' Jesús, naque' Andrés, benne' biche Simón Pedro.

<sup>41</sup>Andrés nigá la guxíajte' xeajdíljajle' bi biche' Simón, na' guzre' le':

—Ba bezrélentu' Mesías. (Dizra' nigá zéaje na Cristo, Bénnea' guchebe lazre' Dios sel-le'.)

<sup>42</sup>Nadxa Andrés guché'e Simón naga zua Jesús, na' gate blele Jesús Simón na', na' guzre' le':

—Lue' nacu' Simón, zri'ine Jonás. Si' lau' Cefas. (Dizra' hebreo nigá zéaje na: Pedro, da zeaje na: Xiaj.)

### Jesús dxenné' Felipe ne Natanael

<sup>43</sup>Zra xula guca lazre' Jesús chéaje' naga nababa Galilea, na' bezrague' Felipe, ne guzre' le':

—Ben neda' tuze.

<sup>44</sup>Felipe nigá naque' benne' xezre Betsaida, da naca na lazre Andrés, ne Pedro. <sup>45</sup>Felipe guxíaje' xeajdíljajle' Natanael, na' guzre' le':

—Ba bezrélentu' Bénnea' bzuaj Moisés chee' lu xiche naga zaj naxúaj da nadxixruj bea na, ne cá'anqueze chee Benne' nigá buluzúaj benne' ca' buluchálajle' waláz chee Dios. Benne' nigá naque' Jesús, zri'ine José, tu benne' xezre Nazaret.

<sup>46</sup>Na' gunná Natanael:

—¿Waca dxuaj tu da chawe' Nazaret?

Felipe bechebe':

—Gudá le'enu'.

<sup>47</sup>Gate ble'e Jesús za Natanael naga zue', gunné':

—Nigá za' tu benne' naca xánnie' benne' Israel, benne' dxennéqueze' da dxéquene'.

<sup>48</sup>Nadxa Natanael bchebe' Jesús:

—¿Ájazra naca núnbe'u neda'?

Jesús guzre' le':

—Ble'eda' lue' nédxudxa gate za nne Felipe lue', gate ze'u zran xaga higo.

<sup>49</sup>Nadxa Natanael guzre' Jesús:

—Benne' Wesede, Lue' nacu' Zri'ine Dios. Lue' nacu' Wenná Bea cheentu', benne' Israel.

<sup>50</sup>Bechebe Jesús:

—¿Dxéajle'u chia' lawe' da gucha' lue' ble'eda' lue' zran xaga higo? Wal'énu' da zaj naca na da szrendxa ca da nigá.

<sup>51</sup>Da li dxapa' le'e, wal'équezele le'e naxalaj xabáa, na' gubáz chee xabáa ca' chee Dios dxelétaje', ne dxelexegüene' naga zua neda', Benne' Gulje' Bénneache.

### Dxaca laní chee wechaga na' lu xezre Caná

**2** <sup>1</sup>Zra guxunne zra, na' guca laní chee wechaga na' lu xezre Caná da nababa Galilea. Xrna Jesús zue' na', <sup>2</sup>na' zua nu gunné Jesús, ne benne' ca' dxusédene' lu laní na'.

<sup>3</sup>Bebizre xrise uva wal-la, na' xrna Jesús guzre' Le':

—Québedxa bi de xrise uva wal-la xelé'aje'.

<sup>4</sup>Jesús bechebe':

—Nú'uladau', ¿bizr chee na' dxu'u neda' caní? Quebe ne zrin zra gulé'e lau da naca'.

<sup>5</sup>Xrne'e guzre' benne' wen zrin ca':

—Le gun ca naca da xe'e le'e.

<sup>6</sup>Zaj nnita xrupa xesu' xiaj na', da dxuluchine judío ca' gate dxelibe ni'a ne'e ca naca da zjácálene'. Tu tu xesu' xiaj ca' dxeluzru na chupa u chunna dx'e'e nisa. <sup>7</sup>Jesús guzre' benne' wen zrin ca':

—Le gusezrá nisa xesu' xiaj caní.

Gulegué'e nisa na, ne bulusuzrate' tu tu xesu' xiaj ca'.

<sup>8</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Le ca'a na, na'a, ne le gua na lau benne' ze' dxu'a ga dxelawe'.

Ca'an belune'. <sup>9</sup>Bénnea' zue' dxu'a ga dxelawe' bxue' nisa na' da bexaca na xrise uva wal-la, ne quebe nézene' ga za na. Benne' wen zrin ca' zaj nézene' ga za na lawe' da gulegué'e

nisa na'. Nadxa b́ennea' zue' dxu'a ga dxelawe' gunné' benne' wechaga na', <sup>10</sup>na' guzre' le':

—Xúgute benne' dxeleb́eaje' nedxu xrise uva wal-la nácadxa chawe', na' gate ba gulé'ajle'e benne' ca' zaj zre'e laní, nadxa dxeleb́eaje' xrise uva wal-la quebe zúateca chawe'. Lue' bcuézaquezu' xrise uva wal-la chawe' na', ne guléaju' na na'a.

<sup>11</sup>Da nigá da ben Jesús lu xezre Caná da nababa Galilea naca na tu xel-la' waca zrente da bene' nedxu, da ble'e na xel-la' szren chee', na' benne' ca' dxusédene' guléajle'e chee'.

<sup>12</sup>Gudé na' Jesús bezé'e zexíaje' xezre Capernaum, zéajle xrne'e Le' nen benne' biche' ca', ne benne' ca' dxusédene'. Na' gulezúe' na' zane' zra.

**Jesús dxucá'ana chawe' chale'aj xudau'**

(Mt. 21.12-13; Mr. 11.15-18; Lc. 19.45-46)

<sup>13</sup>Na' Jesús guxíaje' xezre Jerusalén lawe' da ba za Laní Pascua gate benne' judío ca' dxulusá lazre' ca ben Dios, bebéaje' xra xrtawe' ca' lu xezr la xu Egipto. <sup>14</sup>Lu xezre Jerusalén blé'ene' lu chale'aj xudau' na' zaj zra' benne' dxelexutie' bezre ca', ne zrila' ca', ne bgúgudu ca', béadu ca' dxelutie' lau Dios. Cá'anqueze blé'ene' na' benne' dxuluxuché'e dumí chee' xezr zitu' ca'. <sup>15</sup>Gate ble'e Jesús da caní, na' bgu'e du ca' da güe'e benne' ca', na' bebéaje' ca naca benne' ca' tu zrente nen bezre chee' ca', ne zrila' chee' ca'. Na' gudxú'une' lu xula dumí chee' benne' ca' dxuluxuché'e dumí, ne bdxixre' blaga' ca' chee' benne' ca'. <sup>16</sup>Na' guzre' benne' ca' dxelexutie' bgúgudu ca':

—¡Le xebéaj da caní! Quebe gunle lizre Xra' ca tu lawe' xi'a.

<sup>17</sup>Nadxa benne' ca' dxusede Jesús xeajlesá lazre' da naxúaj na lu xiche chee' Dios, da dxenná na: Dxácate zi' lázrdawa' lawe' da dxé'le'a gunne xue chee' lizru'.

<sup>18</sup>Nadxa judío blau ca' buluchebe' Jesús:

—¿Bi xel-la' waca da za xabáa gulé'enu' netu' da gulé'e na napu' xel-la' dxenná bea dxunu' da caní?

<sup>19</sup>Bechebe Jesús:

—Le guzría xi' xudau' nigá, na' neda', te chunna zra xechisa' na.

<sup>20</sup>Nadxa judío ca' gulé'e Le':

—Xrupe xun iza ba zeaj dxelune' xudau' nigá, na' Lue', ¿xechisu' na chunna zraze?

<sup>21</sup>Bchalaj Jesús chee xudau' na' da naca na beḷ-la' dxen chee'. <sup>22</sup>Cheeḷe le' na', gate bebán Jesús ládujla benne' gate, na' benne' ca' bsédene' xejlesá lazre' ca da gunné', na' guléajle'e chee da naxúaj na lu xiche chee Dios ca naca chee Jesús, ne chee da guzre Jesús le'.

### Jesús núnbe'e xúgute bénneache

<sup>23</sup>Gate zua Jesús xezre Jerusalén lu Laní Pascua chee judío ca', na' benne' zan guléajle'e chee' gate belelé'ene' ca naca xel-la' waca zren ca' da dxune'. <sup>24</sup>Jesús quebe bde cuine' lu na' benne' ca' lawe' da nézquezne' quegá xúgute benne' ca' dxeléajle'e chee'. <sup>25</sup>Quebe guchínene' nu benne' xe'e Le' ca zaj naca bénneache lawe' da nézquezne' ca da zaj xu'u xichaj lázxdau bénneache.

### Jesús dxuchálajle' Nicodemo

**3** <sup>1</sup>Zua tu benne' xudau' fariseo le' Nicodemo. Naque' benne' blau lówela benne' judío ca'. <sup>2</sup>Benne' nigá guxíaje' xejjnné'e Jesús chizrela, na' guzre' Le':

—Benne' Wesede, nézentu' Dios nasel-le' Lue' chee gusédenu' netu' lawe' da quebe nu benne' gaca guḷe' ca zaj naca xel-la' waca zrente da dxunu' Lue' che quebe zúale Dios le'.

<sup>3</sup>Nadxa Jesús guzre' le':

—Da li dxapa' lue', nu benne' quebe gálaje' xecha lasa quebe gaca gaque' tuze benne' ca' dxenná be'e Dios.

<sup>4</sup>Nicodemo bchebe' Jesús:

—¿Ájazra gaca xexalaj tu benne' ba naque' gula? ¿Waca xexu'e le'e xrne'e chee gálaje' xetú?

<sup>5</sup>Jesús bechebe':

—Da li dxapa' lue', nu benne' quebe gálaje' ne chee nisa chee xrtizra' Dios, ne ne chee Be' Lá'azxa, quebe gaca chu'e naga dxenná bea Dios. <sup>6</sup>Benne' nálaje' lu ni'a lu na' bénneache, naque' bénneacheze. Nu benne' nálaje' ne chee Be' Lá'azxa, naca ban bénnea' ne chee Be' Lá'azxa. <sup>7</sup>Quebe xebánenu' lawe' da dxapa' lue', dxun na ba xen gálaju' xecha lasa. <sup>8</sup>Gáteteze dxaca be'. Dxennu' ca schaga da dxun na, na' quebe nézenu' gala za na, ne gala zeaj na. Cá'anqueze naca chee benne' zaj nálaje' ne chee Be' Lá'azxa. Gaca le'enu' da ba nun Be' na' lu xichaj lázxdau bénnea', na' quebe dxelé'enu' ájala dxun Be' na'.

<sup>9</sup>Nadxa Nicodemo bcheḅe' Jesús:

—¿Ájazra gaca da caní?

<sup>10</sup>Becheḅe Jesús:

—Lue' nacu' tu benne' weséde blau ládujla benne' Israel ca', na' ¿quebe nézenu' da caní? <sup>11</sup>Da li dxapa' lue', netu' dxuchálajntu' ca naca da nézentu', ne dxexechéḅentu' ca da blé'entu', na' le'e quebe dxéajlele da dxentu' le'e. <sup>12</sup>Che quebe dxéajlele chia' gate dxuchálajlena' le'e ca naca chee da dxaca lu xezr la xu nigá, ¿ájazra gaca chéajlele chia' che guchálajlena' le'e chee da dxaca xabáa?

<sup>13</sup>'Quebe ne cuen tu benne' xabáa chee lé'ene' ca dxaca na'. Tuze Bénnea' bétaje' xabáa, Bénnea' naca' neda', Benne' Gulje' Bénneache, naca' Bénnea' zúaqueze' xabáa. <sup>14</sup>Ca ben Moisés, bde'e tu belá' xia le'e xaga naga zua le'e xixre' lawe' lataj, cá'anqueze neda', Benne' Gulje' Bénneache, wuludá'queze' neda' tu le'e xaga, <sup>15</sup>chee quebe xelebía xi' nu benne' xeléajle'e chia'. Zrué'e bénnea' xel-la' nabán da zeajlí canna.

### Dios dxezrí'i lazre' bénneache

<sup>16</sup>Dios dxezrí'i lázrele'ene' bénneache, na' chee le na' bdeg' Zrí'ine' tu licha' chee quebe xelebía xi' nu benne' dxeléajle'e chee'. Zrué'e bénnea' xel-la' nabán da zeajlí canna. <sup>17</sup>Dios gusel-le' Zrí'ine' lu xezr la xu nigá, quegá chee guzría xi'e bénneache, san chee guselé' bénneache.

<sup>18</sup>Bénnea' dxéajle'e chee Zrí'ine Dios quebe naca chee' cuía xi'e, san nu benne' quebe dxéajle'e chee' ba naca chee' cuía xi'e lawe' da quebe dxéajle'e chee' Zrí'ine Dios, bi tu licha' chee'. <sup>19</sup>Benne' ca' quebe dxeléajle'e chee' ba zaj naca chee' cuía xi'e lawe' da gate bla' xel-la' naxaní' lu xezr la xu nigá, beledánedxene' da chul-la ca xel-la' naxaní', lawe' da dxelune' da calela. <sup>20</sup>Xúgute benne' dxelune' da calela dxelecuídene' xel-la' naxaní', ne quebe dxelebigue' lu xel-la' naxaní', chee quebe gaca bea da calela da dxelune'. <sup>21</sup>Benne' ca' dxelune' ca naca da li dxelebigue' lu xel-la' naxaní' chee gaca bea naca na chee Dios da dxelune'.

### Da gunná Juan, bénnea' bchue' bénneache nisa

<sup>22</sup>Gudé na' guxíaj Jesús naga nababa Judea nen benne' ca' dxusédene', na' guzúe' na' zane' zra nen benne' ca', dxuluchúe' bénneache nisa. <sup>23</sup>Cá'anqueze zua Juan lu xezr la xu chee



xezre Enón da zua gáguze naga dxe' xezre Salím, dxuchúe' bènneache nisa lataj na' lawe' da déle'e na' nisa zila, na' belezrín benne' zan naga zua Juan, na' beledxúe' nisa. <sup>24</sup>Da nigá guca na nédxudxa gate quebe ne xelegúe' Juan lizre xia.

<sup>25</sup>Nadxa bal-la benne' zaj de'e Juan gulezú lawe' dxulutil-le' judío ca' dizra' ca naca chee da dxucá'ana chawe na bènneache lau Dios. <sup>26</sup>Nadxa xeajleguezre' Juan:

—Benne' wesede, bènnea' bl'e naga zu' chalá'a xegu Jordán naga dxalaj gubizra, bènnea' bchálajlenu' netu' chee', na'a dxuchúe' bènneache nisa, na' xúgute bènneache zjácálene' Le'.

<sup>27</sup>Nadxa Juan guzre' benne' ca':

—Quegá nu benne' gaca bi gape' che quebe gunezruj Dios na chee'. <sup>28</sup>Le'e bènquezle gunná' neda' quebe nácaqueza' neda' Cristo, Bènnea' guchebe lazre' Dios sel-le'. Naca' tu benne' nase-la Dios chee quia lawa' lau Le'. <sup>29</sup>Lu laní chee wechaga na', bènnea' si'e nu'ula wechaga na' naque' benne' wechaga na', na' benne' ljwezre benne' wechaga na', bènnea' zue' na', ne dxenne' chee', dxebéle'ene' gate dxenne' da dxuchalaj benne' wechaga na'.

Cá'anqueze neda' dxebéle'eda' lawe' da caní naca' ljwezre Cristo. <sup>30</sup>Le' dxal-la' gácadxé' szren, na' neda' dxal-la' gácadxa' cá'aze.

### Ca naca chee Bènnea' za' xabáa

<sup>31</sup>Na' gunná Juan:

—Bènnea' za' xabáa nácadxé' blau ca xúgute bènneache. Benne' naque' chee xezr la xu nigá naque' bènneacheze, ne dxuchálaje' ca naca chee da dxaca lu xezr la xu nigáze. Bènnea' ze'e xabáa nácadxé' szren ca xúgute bènneache. <sup>32</sup>Le' dxuchálaje' ca naca chee da ba bl'éene', ne da ba benne' xabaala, na' quebe dxéajle' nu benne' chee da dxenné'. <sup>33</sup>Che nu benne' dxéajle'e chee', benne' nigá dxulé'ene' naca li ca da dxenná Dios. <sup>34</sup>Bènnea' nase-la Dios dxuchálaje' xrtizra' Dios lawe' da dxunna Dios Le' Be' Lá'azxa chee' dute ca naque'. <sup>35</sup>Xradxu Dios nazrí'ine' Zrí'inequeze', ne ba bde'e lu ne'e xúgute da de. <sup>36</sup>Nu benne' dxéajle'e chee Zri'ine Dios nape' xel-la' nabán da zeajlí canna, na' benne' quebe dxuzúe' dizra' chee Zri'ine Dios quebe gape' xel-la' nabán caní. Wadée' lu da ba xa' da gun Dios.

**Dxuchálajle Jesús tu nu'ula chee tu xezre nababa na Samaria**

**4** <sup>1</sup>Benne' fariseo ca' belenne' zjácále benne' zandxa Jesús ca benne' zjácálene' Juan, na' dxuchúa Jesús

benne' zandxa nisa ca benne' dxuchúa Juan nisa. <sup>2</sup>Quebe dxuchúaqueze Jesús bénneache nisa. Benne' ca' dxusédene' dxuluchúe' bénneache nisa. <sup>3</sup>Gate guque be'e Jesús da nigá, na' bezé'e naga nababa Judea, xexíaje' naga nababa Galilea.

<sup>4</sup>Ca xu'u Jesús neza, ben na ba xen té'e naga nababa Samaria. <sup>5</sup>Ca'an guca, bzrine' tu xezre naga nababa Samaria nazí le na Sicar, da dxe' gáguze naga zua xezr la xu na' bnezruz Jacob chee zrí'ine', bi lebe' José. <sup>6</sup>Lu xezr la xu na' gudén Jacob, zre sua Abraham, tu beaj situj. Ba dxeajxreque Jesús xu'e neza, na' gudxé'e dxu'a beaj na'. Naca na zran wagubizra. <sup>7-8</sup>Benne' ca' dxuséde Jesús xjaque' lu xezre Sicar, xejlegá'awe' da xelawe'. Dxácate' na' bzrin tu nu'ula Samaria dxu'a beaj na' zeajxri'e nisa, na' Jesús guzre' le':

—Benna nisa xí'aja'.

<sup>9</sup>Nadxa nu'ula na' bechebe':

—¿Ájazra naca, lue', benne' judío, dxenabu' neda' nisa, naca' nu'ula Samaria?

Caní gunné' lawe' da quebe zaj zra' chawe' benne' judío ca' nen benne' Samaria ca'. <sup>10</sup>Nadxa bechebe Jesús:

—Chela nézenu' da dxunna Dios, ne nua' dxenabe' lue' nisa xí'aje', lue' nábenu' neda', na' neda' gunna' lue' nisa da gunna na lue' xel-la' nabán.

<sup>11</sup>Na' nu'ula na' guzre' Le':

—Benne', quebe bi nuxru' cuéaju' nisa, na' beaj nigá nácale'e na situj. ¿Ájazra na' gunu' gunnu' neda' nisa chee xel-la' nabán? <sup>12</sup>Xra xrtáuntu', Jacob, benne' netu' beaj nigá, naga güé'eequeze le' nisa, ne naga gulé'ajqueze zrí'ine', ne be xixre' chee'. ¿Nácadxu' szrendxa ca le'?

<sup>13</sup>Jesús bechebe':

—Xúgute' benne' dxelé'aje' nisa chee beaj nigá welexebilequezne' nisa. <sup>14</sup>Nu benne' xí'aje' nisa da gunézruja' neda', québedxa bílene' na, lawe' da nisa na' dxunézruja' neda' galaj na lu xichaj lázrdawe' ca tu beaj nisa da gunna na le' xel-la' nabán da zeajlí canna.

<sup>15</sup>Nadxa nu'ula na' guzre' Le':

—Benne', benna neda' nisa na', chee québedxa gun na ba xen xida' nigá xedajxrí'a nisa.

<sup>16</sup>Na' Jesús guzre' nu'ula na':

—Guxíaj xejjné' benne' chiu', na' xídale nigá.

<sup>17</sup>Na' bechebe nu'ula na':

—Quebe nu chilá' benne' chia'.

Nadxa Jesús guzre' le':

—Da li dxennáu' quebe nu chilá' benne' chiu', <sup>18</sup>lawe' da ba guzúalenu' gazxu' benne', na' bènea' zúalenu' na'a quebe naque' benne' chiu'. Ca naca da nigá gunnáu' da li.

<sup>19</sup>Gate nu'ula' benne' da nigá, na' gunné':

—Xran, dxéqueda' nacu' lue' benne' dxuchalaje' waláz chee Dios. <sup>20</sup>Xra xrtáuntu' ca' bulucá'ana szrene' Dios lu xi'a nigá, na' le'e, benne' judío, dxennale dxun na ba xen gucá'ana szrendxu Dios xezre Jerusalén.

<sup>21</sup>Na' bechebe Jesús:

—Guxéajle chia', nu'ula. Ba za zra gate le'e gucá'ana szrenle Xradxu Dios, ne quebe gun na ba xen xídale lu xi'a nigá, ne quebe gun na ba xen chéajle Jerusalén. <sup>22</sup>Le'e, benne' Samaria, quebe núnbeale nua' dxucá'ana szrenle. Netu' núnbeantu' Nua' dxucá'ana szrentu', lawe' da za' benne' weselá ládujla benne' judío ca'. <sup>23</sup>Wazrín zra, ne ba dxezrín zra na', gate benne' ca' da li dxulucá'ana szrene' Xradxu Dios, xelune' na ne chee Be' Lá'azxa, ne ne chee da li, lawe' da dxaca lazre' Xradxu Dios xulucá'ana szren bèneache Le' caní. <sup>24</sup>Dios naque' Be', na' benne' dxulucá'ana szrene' Le', dxun na ba xen xulucá'ana szrene' Le' ne chee Be' Lá'azxa, ne ne chee da li.

<sup>25</sup>Na' nu'ula na' guzre' Le':

—Neda' nezda' walá' benne' Mesías (da zéaje na Cristo), na' gate la' Le', na' guzéajni'ine' dxi'u ca naca xúgute'.

<sup>26</sup>Jesús guzre' le':

—Neda' naca' Bènea', dxuchálajlena' lue'.

<sup>27</sup>Ca gunné' ca', na' belexezrín benne' ca' dxusedene', na' belexebánene' lawe' da dxuchálajle Jesús tu nu'ula Netúe' quebe bexázzjene' guchebe' Le' bi da dxaca lazre', u bizra cheen dxuchálajlene' nu'ula na'. <sup>28</sup>Nadxa nu'ula na' bca'ane' dxe'e chee' dxu'a beaj na', na' bezé'e zexíaje' xezre na' naga xeajezre' benne' ca':

<sup>29</sup>—Le da lé'ele tu benne' guzre' neda' xúgute' da ba bēna'. ¿Quegá benne' nigá Cristo, Bènea' sel-la Dios?

<sup>30</sup>Nadxa beledxúaj benne' ca' xezre na', zjaque' naga zua Jesús. <sup>31</sup>Dxácate' na', benne' ca' dxusede Jesús gulata' xuene' Le', gulenné':

—Benne' Wesede, gudagu late'.

<sup>32</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—De da dxawa', da quebe núnbeale le'e.

<sup>33</sup>Nadxa benne' ca' dxusede Jesús gulezú lawe' dxuluchebe ljwezre', dxelenné':

—¿Núteca bedajgú'e da gudawe'?

<sup>34</sup>Jesús guzre' le':

—Xela wagu chia' naca na chee guna' da dxaca lazre' Xra', Bénnea' nasele' neda', ne chee gusexuzra' guna' zrin chee'. <sup>35</sup>Le'e dxennale: “Xetapa beu' xelápadxu.” Neda' dxapa' le'e, le nna' bénneache zaj naque' ca tu lina, da bache naca na xelápadxu. <sup>36</sup>Benne' dxelape' dxezi'e lazruj chee', na' da dxelape' naca na chee xelapa bénneache xel-la' nabán da zeajlí canna, chee sua xel-la' dxebé benne' dxaza tu zren nen benne' ca' dxelelape'. <sup>37</sup>Da li naca ca da dxelenná bénneache: Tu benne' dxaze', na' xetúe' dxelape'. <sup>38</sup>Neda' gusel-la' le'e xelápale naga quebe gúzale. Ca' naca na, benne' xula belune' zrin gulaze', na' le'e dxezile ba neza zrin da belún benne' ca'.

<sup>39</sup>Benne' zan, benne' xezre na' naga nababa Samaria, guléajle'e chee Jesús ne chee xrtizra' nu'ula na', gunné': “Guzre' neda' xúgute da ba bena'.” <sup>40</sup>Gate belelá' benne' Samaria ca' naga zua Jesús, na' gulata' xuene' Le' xegá'ane' nen le', na' begá'ane' na' chupa zra. <sup>41</sup>Benne' zandxa guléajle'e chee Jesús gate belenne' ca da dxenná Le'. <sup>42</sup>Nadxa gulé'e nu'ula na':

—Na'a dxéajlentu' chee' quegá tuze ne chee da guzru' lue' netu', na' cá'aqueze lawe' da bénquezentu' netu' chee', na' nézentu' da li naque' Cristo, Bénnea' guselé' ca naca bénneache.

### **Jesús dxexune' zri'ine tu benne' wen zrin blau chee xu'u lawe'**

<sup>43</sup>Gudé chupa zra bezá' Jesús xezre ca' zaj nababa Samaria, na' guzé'e zéaje' naga nababa Galilea. <sup>44</sup>Guxíaje' na' lawe' da gunnáqueze Jesús, gunné': “Tu benne' dxuchalaje' waláz chee Dios, quebe dxelapa benne' lazrie' le' ba lá'ana.” <sup>45</sup>Gate bezrine' naga nababa Galilea, benne' zaj zre'e na' belezí' lu ne'e Le' du lazre', lawe' da xjácaqueze le' Laní Pascua da guca na Jerusalén, na' belelé'ene' xúgute da ben Jesús lu laní na'.

<sup>46</sup>Nadxa bezrín Jesús xezre Caná naga nababa Galilea naga bene' bexaca nisa xrise uva wal-la. Zua lu xezre Capernaum tu benne' wen zrin blau chee xu'u lawe', zua tu zrí'ine' bi biu quebe chawe' zúabe'. <sup>47</sup>Gate ben benne' wen zrin blau nigá ba bezá'

Jesús naga nababa Judea, ne ba bezrine' naga nababa Galilea, na' guxíajə' xeajnné'ə Jesús, na' gutá' xuene' Le' chéajə' lizre' xexune' bi biu chee', bi na' ba zua gátebe'. <sup>48</sup>Nadxa Jesús guzre' le':

—Le'e quebe chéajle'le chia' che quebe lé'ele xel-la' waca chee' xabáa da dxulé'eda'.

<sup>49</sup>Benne' wən zrin blau na' gunné':

—Xran, gudázega na'a quebe ne gate zri'ina'.

<sup>50</sup>Nadxa guzre Jesús le':

—Bexíaj lizru'. Naca ban bi chiu'.

Benne' wən zrin blau na' guxéajle'ə chee' da guzre Jesús lé', na' bezé'ə zexíajə'. <sup>51</sup>Gate ba zua xezrine' lizre', na' benne' wən zrin chee' xeajlexezrígalə' le', na' gulé'ə le':

—Naca ban zri'inu'.

<sup>52</sup>Nadxa bchebe' benne' ca' bátala guzú lau bexácabe', na' gulé'ə le':

—Ná'aqueze dxedé wagubizra bedxúaj da la da xu'ube'.

<sup>53</sup>Nadxa benne' wən zrin blau na' bexúnene' guca na la' ná'queze gate guzre Jesús le': “Naca ban zri'inu'.” Ca'an guca, le', ne xúgute' benne' zaj zra' lizre' guléajle'ə chee' Jesús.

<sup>54</sup>Da nigá naca na xel-la' waca zren da gudxupe' da ben Jesús gate bezrine' naga nababa Galilea.

### Jesús dxexune' tu benne' biu naga nazí le na Betesda

**5** <sup>1</sup>Ca gudé na' guxú'u tu laní chee' judío ca', na' bezrín Jesús xezre Jerusalén. <sup>2</sup>Lu xezre na', gáguze naga zua dxa xu'u chee' xezre da nazí le na Dxa Xu'u Chee' Zrila' Ca', dxe' tu cue'la nisa nazí le na Betesda lu dizra' hebreo, na' dxu'a nisa na' zaj nnita gazxu' lachila. <sup>3</sup>Lachila ca' zaj de' benne' zan zaj xu'e' we', benne' la chul-la ca', ne benne' zaj zua zri ni'a ne'ə, ne benne' zrinnaj ca'. Dxelebeze' ca' bixre nisa na'. <sup>4</sup>Ca'an naca lawe' da dxetaj tu gubáz chee' xabáa bata gala, ne dxunibe' nisa na', na' benne' nedxu dxeajchu'ə lu nisa na' ca' dxedé dxunibe' na, dxexaque' chee' bíteteze xel-la' we' xu'e. <sup>5</sup>Zua tu benne' na' ba guca chinu chunne dxua iza xu'e we'. <sup>6</sup>Gate ble'e Jesús benne' nigá, ne dxeque bé'enə' ba guca zane' iza xu'e we' na', na' bchebe' le':

—¿Dxaca lazru' xexacu'?

<sup>7</sup>Benne' we' na' bechebe':

—Benne', quebe nu chilá' benne' cu'ə neda' lu nisa na' ca' dxedé dxe bixre na. Tu tu lasa gate dxaca lazra' chu'a, benne' xula dxu'ə nédxudxa.

<sup>8</sup>Jesús guzre' le':

—¡Guxasa! Becá'a da'a chiu', ne bexíaj.

<sup>9</sup>La' ná'queze bexaca benne' we' na', na' bequé'e da'a chee', ne guzú lawe' dxedé'. Zra na' naca zra dxulupá'ana judío ca',  
<sup>10</sup>na' benne' judío ca' gulé'e bénnea' bexaque':

—Na'a naca na zra dxupá'anadxu. Quebe naca na gu'u da'a chiu'.

<sup>11</sup>Na' benne' na' bechebe':

—Bénnea' bexune' neda' guzre' neda': “Becá'a da'a chiu', ne bexíaj.”

<sup>12</sup>Nadxa buluchebe' le':

—¡Nuzra na' guzre' lue': Becá'a da'a chiu', ne bexíaj?

<sup>13</sup>Benne' na' quebe nézene' nu bénnea' bexune' le' lawe' da ba zexíaj Jesús láwela benne' zan ca' zaj zre'e na'. <sup>14</sup>Ca gudé na' Jesús bezrague' bénnea', dxedé' chale'aj xudau', na' guzre' le':

—¡Gunná'xque! Ba bexacu' na'a. Québedxa gunu' dul-la, chee' quebe bi sacu' xetú da wál-ladxa.

<sup>15</sup>Nadxa benne' na' bezé'e zexíaje', na' bzenne' judío ca' bexún Jesús le'. <sup>16</sup>Chee' le' na' benne' judío ca' guláu zi' xuzre' Jesús, ne gulaca lazre' xelútie' Le' lawe' da dxune' da caní lu zra dxulupá'ane'. <sup>17</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Dios, Xra', tu dxúnzqueze' zrin, na' neda' dxuna' zrin.

<sup>18</sup>Chee' le' na' benne' judío ca' gulaca lázredxe' xelútie' Jesús lawe' da quegá tuze dxuzúe' chalá'ala da nadxixruj bea na chee' zra dxulupá'ane', na' cá'aqueze dxun cuine' ca Dios gate gunné' Dios nácaqueze' Xre'.

### **Xel-la' dxenná bea da napa Zri'ine Dios**

<sup>19</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' judío ca':

—Da li dxapa' le'e, neda', Zri'ine Dios, quebe gaca bi guna' cheézqueza'. Tuze dxuna' da dxelé'eda' dxun Xra'. Xúgute da dxun Xra', cá'aqueze dxuna' neda', Zrí'ine'. <sup>20</sup>Dios, Xra', nazrí'ine' neda', Zrí'ine', ne dxulé'ene' neda' xúgute da dxúnqueze' Le', na' gulé'ene' neda' da zaj nácadxa szren ca da ca' dxuna', na' xebánequezle le'e ca xelaca na. <sup>21</sup>Ca dxun Xradxu Dios, dxusebane' benne' gate, ne dxuxunézruje' xel-la' nabán chee', cá'aqueze neda', Zrí'ine', dxuxunézruja' xel-la' nabán chee' benne' ca' dxaca lazra' xunézruja' na. <sup>22</sup>Xradxu Dios quebe dxuchi'e nu benne', san ba benne' neda', Zrí'ine',

xel-la' dxenná bea guchi'a da dxelún tu tu bènneache, <sup>23</sup>chee xelapa xúgute benne' neda', Zrí'ine', ba lál'ana, cáteze na' dxelape' ba lál'ana Dios, Xra'. Nu benne' quebe dxape' ba lál'ana neda', Zrí'ine', cá'anqueze quebe dxape' ba lál'ana Xradxu Dios nasel-le' neda'.

<sup>24</sup>Da li dxapa' le'e, benne' dxenne' da dxennéa' neda', ne dxéajle'e chee Dios nasel-le' neda', benne' nigá nape' xel-la' nabán da zeajlí canna, na' quebe cuía xi'e lawe' da ba bedxúaje' lu na' xel-la' gute, ne ba zue' lu xel-la' nabán. <sup>25</sup>Da li dxapa' le'e, wazrín zra, ne ba dxezrín zra na' gate benne' gate ca' xelenne' chi'a neda', Zrí'ine Dios, na' benne' xuluzúa xrtizra' welaca bánqueze'. <sup>26</sup>Xráqueza' nape' xel-la' dxenná bea xunézruje' xel-la' nabán da naca na li lazre' chee bènneache, ne cá'anqueze ba benne' neda', Zrí'ine', xel-la' dxenná bea xunézruja' bènneache xel-la' nabán caní, <sup>27</sup>ne ba benne' neda' xel-la' dxenná bea guchi'a chee bènneache lawe' da naca' Benne' Gulje' Bènneache. <sup>28</sup>Quebe xebánele chee da nigá lawe' da zrin zra gate xúgute benne' gate xelenne' chi'a <sup>29</sup>xelxedxúaje' lu xedxu ba. Benne' ca' belune' da xrlátaje xelxebane' chee xelape' xel-la' nabán da zeajlí canna. Benne' ca' belune' da calela xelxebane' chee xelebía xi'e.

### Da dxelunna bea na napa Jesús xel-la' dxenná bea

<sup>30</sup>Na' gunná Jesús:

—Neda' quebe bi gaca guna' cheézqueza'. Neda' dxuchi'a chee bènneache ca gunná bea Dios, Xra', neda', na' ca dxuchi'a naca na xrlátaje lawe' da quebe dxuna' ca da dxaca lázrequeza' neda'. Dxuna' ca da dxaca lazre' Xra', nasel-le' neda'. <sup>31</sup>Ché neda' dxexecheba' da nácaze cheéqueza', da dxennéa' quebe naca na da dxunna bea na. <sup>32</sup>Zua tu benne' xula dxexechebe' da nácaqueze chia', na' da dxenné' naca na da dxunna bea na. <sup>33</sup>Le'e gusél-lale benne' xejlechebe' Juan, na' ca da bechebe' naca na da li. <sup>34</sup>Da dxunna bea na da dxuxrén lazra' neda' quebe naca na chee bènneacheze. Dxapa' le'e da nigá chee lale le'e. <sup>35</sup>Juan na' guque' ca tu xi' da gula na, ne bsení na, na' le'e bezaca ba lázrele lu xi' na' tu chí'idau'. <sup>36</sup>Zua tu da dxunna bea na chia' neda', da nácadxa szren ca da bchalaj Juan. Da ca' dxuna' neda', da bsebaga Xra' neda' dxuna'. Da caní dxelunna bea na da li Dios, Xra', gusél-le' neda'. <sup>37</sup>Cá'anqueze Xra' nasel-le' neda' dxexechebe' chia'. Lácala ba bchalaj Le', le'e quebe ne

xénele chi'e, ne quebe ne lé'ele Le', <sup>38</sup>ne quebe nuzúale dizra' chee' xichaj lázrdaule lawe' da quebe dxéajlele chia' neda', nasel-la Xra' neda'. <sup>39</sup>Le'e dxusédele du lázrele da naxúaj na lu xiche chee Dios lawe' da dxéquele xezrélele xel-la' nabán da zeajlí canna lu xiche na', na' da naxúaj na lu xiche chee Dios dxuchalaj na ca naca chia' neda'. <sup>40</sup>Le'e quebe dxaca lázrele xídale naga zua' neda' chee gápale xel-la' nabán na'.

<sup>41</sup>'Neda' quebe dxezi'a xel-la' ba lánana ca da dxelunna benneache, da quebe naca na li lazre'. <sup>42</sup>Neda' núnbe'a le'e, ne nezda' quebe nazrí'ile Dios. <sup>43</sup>Bla'a neda' waláz chee Dios, Xra', na' le'e quebe dxezí' lu na'le neda'. Che za' tu benne' lu da naca cheézqueze', benne' na' wazí' lu na'le. <sup>44</sup>¿Ájazra gaca chéajlele le'e chia' che dxunle zrin chee xelapa ljwézrele le'e ba lánana, ne quebe dxue lázrele sile xel-la' ba lánana da dxunna Dios tu licha'? <sup>45</sup>Quebe guéquele néda'queza' gusebaga' le'e zria lau Dios, Xra'. Da gusebaga le'e zria naca na da ba gunná Moisésqueze, da na' dxuxrén lázrele guselá na le'e. <sup>46</sup>Che da li guxéajlele le'e chee da gunná Moisés, cá'anqueze chéajlele chia' neda' lawe' da bzuaj Moisés ca naca chia' neda'. <sup>47</sup>Na'a, che quebe dxéajlele chee da bzuaj le', ¿ájazra gaca chéajlele chee da dxapa' le'e?

### Jesús dxugawé' chi xun gaxúa benne' biu

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17)

**6** <sup>1</sup>Ca gudé na' guxíaj Jesús xecha la'a dxu'a nísadau' chee Galilea, da nazíqueze le na nísadau' chee Tiberias. <sup>2</sup>Benne' zanté zjácane' Jesús lawe' da ba belelé'ene' xel-la' waca zren ca' da dxun Le', dxexune' benne' we' ca'. <sup>3</sup>Nadxa Jesús guluéne' tu lu xi'a, na' gudxé'e na' nen benne' ca' dxusédené'. <sup>4</sup>Ba zua gagu Laní Pascua chee judío ca'. <sup>5</sup>Gate ble'e Jesús benne' zan ca' zá'aque' zeaj nawé' Le', na' guzre' Felipe:

—¿Gazra cheajxridxu da xelagu benne' zan caní?

<sup>6</sup>Gunná caní Jesús chee la' bi nna Felipe, lawe' da ba neze Jesús ca da gune'. <sup>7</sup>Nadxa bechebe Felipe:

—Che sidxu xeta xtila lazruj da sidxu chee chupa gaxúa zra, quebe gueque na xelezí' benne' caní late' weaj.

<sup>8</sup>Nadxa Andrés, xetú benne' ca' dxuséde Jesús, ne naque' bi biche Simón Pedro, guzre' Jesús:

<sup>9</sup>—Zé tu bi cuide' nigá nápabe' gazxu' xeta xtila zrua' cebada, ne chupa bela. ¿Ájazra gun da nigá gueque na chee xúgute benne' caní?



<sup>10</sup>Nadxa gunná Jesús:

—Le xe xúgute' xelebé'ē.

Naca lu daca lataj na', na' gulebé' ca du chi xun gaxúa benne' biu. <sup>11</sup>Nadxa gucá'a Jesús xeta xtila ca', na' ca gudé guzre' Dios “Xcalenu’”, bnézruje' na benne' ca' dxusédene', na' benne' caní gulísie' na láwele benne' zan ca' zaj dxe'ē na'. Cá'anqueze ben Jesús chee bela ca', na' bnézruje' ca da gulaca lazre' benne' ca'. <sup>12</sup>Gate gulélaje benne' ca', na' Jesús guzre' benne' ca' dxusédene':

—Le xutupa da bízrujdu ca' da dxelexegá'ana na, chee quebe bi gaca dítaje.

<sup>13</sup>Belexequé'ē na, na' buluzré'ē chazrinnu xcuite da bizruj ca' zaj nagá'ana na chee da gazxu' xeta xtila zrua' cebada ca'.

<sup>14</sup>Nadxa benne' zan ca', gate belelé'ene' xel-la' waca zren nigá da ben Jesús, gulenné':

—Da li benne' nigá naque' bénnea' guchálaje' waláz chee Dios, bénnea' dxal-la' le'ē.

<sup>15</sup>Guque bé'ene' Jesús dxelaca lazre' xeleché'ē Le' xadía chee xuluzú' Le' ca benne' wenná bea, na' bezé'ē na', ne begüéne' lu xi'a sibe na' chee sue' leze'.

### Jesús dxedé' lawe' nísadau'

(Mt. 14.22-27; Mr. 6.45-52)

<sup>16</sup>Gate ba za xrinne, benne' ca' dxusede Jesús belétaje' dxu'a nísadau', <sup>17</sup>na' gulu'ē lu da dxedá lawe' nísadau', ne gulezú lawe' zjaque' xeledé' xechalá'a nísadau' chee xelezrine' xezre Capernaum. Ca guxrinne, quebe ne xezrín Jesús na'.

<sup>18</sup>Nadxa guzú lau dxaca tu be' bdunu' lawe' nísadau' na', na' xeajxruza chee nísadau' na' guxásale'ē na. <sup>19</sup>Gate ba guledé'ē lu nísadau' na' catite sadxu tu chí'i zren, na' belelé'ene' Jesús ba dxezrine' naga ziaj da dxedá lawe' nísadau', dxez'é'ē lawe' nísadau', na' belezrebe'. <sup>20</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Neda' na'. Quebe zr'ébele.

<sup>21</sup>Nadxa lu dutē xel-la' dxelebé gulezí' lu ne'ē Le' lu da dxedá lawe' nísadau' na', na' chaditē belezrine' lu xezr la xu naga zjaque'.

### Benne' zan ca' dxelexí'laje' Jesús

<sup>22</sup>Zra xula benne' zan ca', benne' belexegá'ana xecha la'a nísadau', guleque bé'ene' ba zeajxaca benne' ca' dxusede Jesús

lu da dxedá lawe' nísadau' tu licha' da dxe' chalá'a na', na' Jesús quebe guxíajlene' benne' ca'. <sup>23</sup>Dxácatē na' xezícala da dxeledá lawe' nísadau', da ca' beledxúaj na xēzre Tiberias, belezrín na tu lataj da zua gáguze naga gulawe' xeta xtila na' ca' gudé guzre Xránadxu Dios: “Xcalenu'.” <sup>24</sup>Cheē le' na' gate benne' zan ca' guleque bé'ene' québedxa zua Jesús na', ne cá'anqueze benne' ca' dxusédenē', na' gulu'e lu da dxeledá lawe' nísadau', ne xjaque' xēzre Capernaum zeajlexedíljaje' Jesús.

**Jesús naque' xeta xtila da dxunna na xel-la' nabán li lazre'**

<sup>25</sup>Gate benne' zan ca' belezrine' xecha la'a dxu'a nísadau', na' belexezrague' Jesús, ne buluchebe' Le':

—Benne' Wesede, ¿bata bla'u nigá?

<sup>26</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Da li dxapa' le'e, dxexíljaje le'e neda' lawe' da gudágule, ne béljele, ne quegá lawe' da ble'ele xel-la' waca ca' da ble'eda' le'e. <sup>27</sup>Quebe cue'le gunne xue sile da gágule da te cheē na. Le cue' gunne xue sile da gágule da zeajlí canna, da na' gunna na le'e xel-la' nabán da zeajlí canna. Da nigá naca na xel-la' wagu da gunna' neda', Benne' Gulje' Bénneache, le'e, lawe' da bzua Xra' Dios nen neda' da dxunna bea na naca' Zrí'ine'.

<sup>28</sup>Nadxa buluchebe' Le':

—¿Bi dxal-la' guntu' cheē gaca ca da dxaca lazre' Dios guntu'?

<sup>29</sup>Jesús bechebe':

—Da dxaca lazre' Dios gunle naca na chéajlele chia' neda', naca' Bénnea' gusel-la Dios.

<sup>30</sup>Nadxa buluchebe' Le':

—¿Bizra xel-la' waca gunu' cheē le'entu' na, na' chéajlentu chiu'? ¿Bizra dxunu'? <sup>31</sup>Xra xrtauntu' ca' gulawe' xeta maná le'e xixre' lawe' lataj, ca naxúaj na lu xiche cheē Dios, dxenná na: Dios bgawe' benne' ca' xeta xtila da za xabáa.

<sup>32</sup>Bechebe Jesús:

—Da li dxapa' le'e, quegá Moisés na' bnézruje' benne' ca' xeta xtila da za xabáa. Dios, Xra', dxunne' le'e xeta xtila da za xabáa da naca na li lazre'. <sup>33</sup>Xeta xtila na' da dxunna Dios le'e naca na Bénnea' bétaje' xabáa, ne dxunézruje' cheē bénneache xel-la' nabán li lazre'.

<sup>34</sup>Nadxa benne' ca' gulé'e Le':

—Xran, tu bēnnazqueze cheentu' xeta xtila caní.

<sup>35</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Neda' naca' xeta xtila da dxunna na xel-la' nabán li lazre'. Benne' xide' naga zua' neda' cabátadxa tune', na' benne' chéajle'e chia' cabátadxa bílene'. <sup>36</sup>Naca na ca ba gucha' le'e. Le'e na' quebe dxéajlele chia', lácala ba ble'ele neda'. <sup>37</sup>Xúgute benne' ca' dxunna Xra' neda', xeledé'e lawa', na' benne' ca' xeledé'e naga zua', quebe guzúa' benne' ca' chalá'ala. <sup>38</sup>Neda' guzá'a xabáa, quegá chee guna' ca dxaca lázrequeza' neda'. Bla'a chee guna' ca da dxaca lazre' Xra', gusel-le' neda'. <sup>39</sup>Da dxaca lazre' Xra', nasel-le' neda', naca na chee quebe gunitia' netú benne' ca' ba benne' chia'. Nacan chee gusebana' benne' ca' lu zra bzebe. <sup>40</sup>Da dxaca lazre' Xra', nasel-le' neda', naca na chee xelapa bēnneache xel-la' nabán da zeajlí canna, xúgute benne' ca' xelenné'e neda', Zri'ine Dios, ne xeléajle'e chia' neda', na' chee gusebana' neda' benne' ca' lu zra bzebe na'.

<sup>41</sup>Gate belenne' da nigá, na' judío ca' gulezú lawe' dxelezí tizre' Jesús lawe' da gunné': "Neda' naca' xeta xtila da betaj xabáa." <sup>42</sup>Nadxa gulenné':

—¿Quegá benne' nigá zri'ine José? Dxi'u núnbeadxu xra xrne'e. ¿Bizr chee na' dxenné' bétaje' xabáa?

<sup>43</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Québedxa si tízrale. <sup>44</sup>Quebe nu benne' gaca xide' naga zua' neda', che quebe xedajgúa Xra' nasel-le' neda' bēnnea', na' neda' gusebana' bēnnea' lu zra bzebe na'. <sup>45</sup>Lu xiche ca' naga naxúaj da gulenná benne' ca' buluchalaje' waláz chee Dios, dxenná na: Dios gusédené' xúgute bēnneache. Ca' gaca na, xúgute benne' ca' dxuluzé nague' ca da dxusede Xra', dxeledé'e naga zua'.

<sup>46</sup>Quebe ne le'e nu benne' Xra'. Benne' tu licha', bēnnea' blé'ene' Le', naca bēnnea' guzé'e naga zua Dios. <sup>47</sup>Da li dxapa' le'e, nu benne' dxéajle'e chia' neda' nape' xel-la' nabán da zeajlí canna. <sup>48</sup>Neda' naca' xeta xtila da dxunna na xel-la' nabán li lazre'. <sup>49</sup>Xra xrtáule ca' gulawe' xeta maná le'e xixre' lawe' lataj, na' gudé na' xúgute benne' ca' gulate'. <sup>50</sup>Xeta xtila nigá naca na da za xabáa, na' che nu benne' gawe' na, quebe gatie' tu chí'ize. <sup>51</sup>Néda'queza' naca' xeta xtila da dxunna na xel-la' nabán da za xabáa. Benne' gawe' xeta xtila nigá waca bánqueze' chadía chacanna. Xeta xtila na' da dxunna' neda' naca na bēla' dxen cheézqueza', da gunna' chee xelaca bánqueze bēnneache.

<sup>52</sup>Nadxa benne' judío ca' gulezú lawe' dxuluchebe ljwezre', dxelenné':

—¿Ájazra gun benne' nigá, gunne' dxi'u bela' dxen cheézqueze' chee gágudxu na?

<sup>53</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Da li dxapa' le'e, che le'e quebe gágule bela' dxen chia' neda', Benne' Gulje' Bénneache, ne che quebe xí'ajle dxen chia', quebe gápale xel-la' nabán li lazre'. <sup>54</sup>Benne' dxawe' bela' dxen chia', ne dxí'aje' dxen chia' nape' xel-la' nabán da zeajlí canna, na' neda' gusebana' bènea' lu zra bzebe na'. <sup>55</sup>Bela' dxen chia' naca na xel-la' wagu li lazre' chee bènne'du xu'u'le, na' dxen chia' naca na da xe'le'aj bènneache da naca na li lazre'. <sup>56</sup>Benne' dxawe' bela' dxen chia', ne dxí'aje' dxen chia', naque' neda' tuze, na' néda'queza' naca' bènea' tuze. <sup>57</sup>Xra' nase'l-le' neda' xu'u lu ne'e xel-la' nabán li lazre', na' neda' naca bana' ne chee Le'. Cá'anqueze bènea' dxawe' da naca chia' neda' gaca bánqueze' ne chia' neda'. <sup>58</sup>Da nigá naca na xeta xtila da za xabáa. Xeta xtila nigá quebe naca na ca xeta maná da gulagu xra xrtáule ca', na' gudé na' gulate xúgute'. Benne' dxawe' xeta xtila nigá waca bánqueze' chadía chacanna.

<sup>59</sup>Bsede Jesús ca naca da caní naga zaj zra' benne' zan ca' lu xu'u naga dxelezraga bènneache chee xezre Capernaum.

### Ca naca dizra' na' da dxunna na xel-la' nabán da zeajlí canna

<sup>60</sup>Gate belén benne' zan ca' da nigá dxusede Jesús, na' benne' ca' zjácale Jesús gulenné':

—Dizra' caní dxenná Jesús zaj nácale'e na stebe sidxu. ¿Nuzra gaca gun caní?

<sup>61</sup>Guque bé'ene' Jesús dxelenné' chee xrtizre', na' bchebe' benne' ca':

—¿Dxuzúa dizra' nigá le'e stebe? <sup>62</sup>¿Ájazra gunle checa' lé'ele neda', Benne' Gulje' Bénneache, xegüéna' xabáa naga zua' nédxute? <sup>63</sup>Be' naca na da dxunna xel-la' nabán li lazre'. Da naca na bela' dxen quebe bi zaca na. Dizra' ca' da ba gucha' le'e zaj naca na chee Be', ne zaj naca na da dxelunna na xel-la' nabán li lazre'. <sup>64</sup>Bál-lale le'e quebe dxéajlele chia'.

Caní gunná Jesús lawe' da nézene' nédxudaute nu benne' ca' quebe dxeléajle'e chee', ne nua' gudé Le' lu na' benne' guledábague' Le'. <sup>65</sup>Nadxa gunná Jesús:

—Chee le' na' gucha' le'e, quebe nu benne' gaca xide' naga zua' neda' che quebe xedajgúa Xra' bènea'.

<sup>66</sup>Lu zra ná'queze benne' zan ca', benne' xjácalene' Jesús, québedxa xjácalene' Le'. <sup>67</sup>Nadxa Jesús bchebe' benne' chazrinnu ca' dxusédenē', gunné':

—¿Cá'anqueze le'e dxaca lázrele xexíajle?

<sup>68</sup>Bechebe Simón Pedro:

—Xran, ¿nuzra chéajlentu'? Dizra' chiu' naca na da dxunna na xel-la' nabán da zeajlí canna. <sup>69</sup>Netu' dxéajlentu' chiu', ne nézentu' nacu' Cristo, Zri'ine Dios ban.

<sup>70</sup>Jesús bechebe':

—Neda' gucá'a le'e, benne' chazrinnu, na' tu benne' ládujla le'e xu'e da xriwe'.

<sup>71</sup>Da nigá gunná Jesús, bchálaje' ca naca chee Judas Iscariote, zri'ine tu benne' le' Simón, lawe' da gudé Judas nigá Jesús lu na' benne' guledábague' Le'. Naque' tu benne' chazrinnu ca' dxusede Jesús.

### Benne' biche Jesús quebe dxeléajle' chee'

**7** <sup>1</sup>Gudé na' gudé Jesús naga nababa Galilea. Quebe guca lazre' tee' naga nababa Judea lawe' da dxelaca lazre' judío blau zaj zre'e na' xelútiē' Le'. <sup>2</sup>Ba za laní gate judío ca' dxelezúē' lu xu'u laga' ca'. <sup>3</sup>Chee le' na' bi biche Jesús gul'éē' Le':

—Quebe xegá'anu' nigáze. Bexíaj Judea, chee cá'anqueze benne' ca' dxeléajle' chiu' zaj zre'e na' gaca xeledé'ene' ca da dxunu'. <sup>4</sup>Che nu benne' dxaca lazre' xelúnbe'e bēnneache le', quebe dxune' da ca' bagácheze. Lawe' da dxunu' Lue' da caní, ben na lau xúgute bēnneache.

<sup>5</sup>Caní gulenné' lawe' da quebe dxeléajle' benne' biche' ca' chee Jesús. <sup>6</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Quebe ne zrin zra cha'a na'. Cheele le'e bíteteze zra waca chéajle. <sup>7</sup>Benne' ca' zaj naca chee xezr la xu nigá quebe gaca xelegu'idene' le'e. Dxelegu'idene' neda' lawe' da dxulé'eda' neda' naca da calela da dxelún benne' ca'. <sup>8</sup>Le hjaca le'e laní na'. Quebe sa'a neda' na'a lawe' da quebe ne zrin zra cha'a.

<sup>9</sup>Ca gudé guzre Jesús benne' ca' da nigá, na' begá'ane' naga nababa Galilea na'.

**Jesús dxezrine' laní gate judío ca' dxelezúē' xu'u laga' ca'**

<sup>10</sup>Ca gudé besiá'aca benne' biche Jesús, na' cá'anqueze Le' guxíaje' laní na'. Bagácheze guxíaje' chee quebe nu le'e Le'.

<sup>11</sup>Benne' xíchaję cheę judío ca' belexíłaję' Jesús lu laní na'. Dxelenné':

—¿Gazra zua bēnnea'?

<sup>12</sup>Ládujla benne' zan ca', benne' zan buluchálaję' ca naca cheę Jesús. Bal-le' gulenné': “Naque' benne' xrlátaję.” Xebal-le' gulenné': “Quebe naque' xrlátaję lawe' da dxezí xęę bēnneache.”

<sup>13</sup>Quebe nu benne' bchálaję' caníqueze ca naca cheę' lawe' da dxelezrebe' da xelún benne' xíchaję ca' cheę judío ca'.

<sup>14</sup>Ba zeaj gachaj laní na' gate guxú'u Jesús lu chale'aj xudau', na' guzú lawe' dxusédene' benne' zaj zre'e na'.

<sup>15</sup>Belexebane benne' judío ca', dxelenné':

—¿Ájazra na' benne' nigá da zantę nézene', ne quebe bsédie' cheę xudau'?

<sup>16</sup>Bechebe Jesús:

—Da dxusédeda' neda' le'e quebe naca na cheézqueza'.

Naca na cheę Xra' nasele' neda'. <sup>17</sup>Che nu benne' dxaca lazre' gunę' ca da dxaca lazre' Dios, na' wanézene' che da dxusédeda' naca na cheę Dios, u che dxennéa' ca da naca cheézqueza'.

<sup>18</sup>Benne' dxuchálaję' da naca cheézqueze' dxune' na cheę xelapa bēnneache le' ba lá'ana. Bēnnea' dxue lazre' xelapa bēnneache ba lá'ana bēnnea' gusel-le' le', benne' nigá dxenné' da li, ne quebe bi dxenné' da naca na da wen lazre'.

<sup>19</sup>Moisésqueze benne' le'e da nadxixruj bea na, na' netule le'e quebe dxuzúale dizra' cheę da nadxixruj bea na na'. ¿Bizr cheę na' dxaca lázrele gútele neda'?

<sup>20</sup>Belexechebe benne' zan ca':

—Xu'u lue' be' xriwe'. ¿Núzraqueze dxaca lazre' gutie' lue'?

<sup>21</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Tu xel-la' waca bēna' lu zra dxupá'anale, na' xúgutele le'e dxebánēle. <sup>22</sup>Moisés benne' da zéajlele, dxechúgule late' weaj bēla' cheę bēl-la' dxen cheę zrí'inele bi biudu ca' cheę xelexegá'anabe' xrlátaję lau Dios. Da nigá da dxunle quebe guzú lau na gate na' zua Moisés. Guzú lau na gate zaj zra' xra xrtau Moisés cá'ante. Cheę le' na' le'e dxechúgule late' bēla' cheę bēl-la' dxen cheę tu bi biúda' cheę xegá'anabe' xrlátaję lau Dios lálcala naca zra dxupá'anale. <sup>23</sup>Che caní dxunle lu zra dxupá'anale cheę quebe gusanle ca naca da bdxixruj be'e Moisés, ¿bizr cheę na' dxezrá'ale neda' lawe' da bexuna' dute bēl-la' dxen cheę tu benne' gate naca zra dxupá'anale? <sup>24</sup>Quebe

guchí'ale le'e chee tu da dxun benne' ca naca da dxelé'ezele.  
Gate bi da guchí'ale, le gun na lu da naca xrlátaje.

**Jesús dxuchálaje' chee naga ze'e**

<sup>25</sup>Nadxa bal-la benne' ca' zaj zre'e Jerusalén gulezú lawe'  
dxuluchebe ljwezre':

—¿Quegá benne' nigá bēneea' dxelexílaje' chee xelútiē' le'?  
<sup>26</sup>Nigá zue' dxuchálaje' lāwela bēneache, na' quebe nu bi dxe  
Le'. ¿Zaj neze benne' xíchaje ca' da li naca benne' nigá Cristo,  
Bēneea' nase-la Dios? <sup>27</sup>Netu' nézentu' ga za' benne' nigá.  
Gate xida Cristo, quegá nu neze ga ze'e.

<sup>28</sup>Jesús zue' dxusēdenē' benne' ca' chale'aj xudau', na' gate  
benne' da nigá, na' gunné' zizraj:

—Dxennale núnbeale neda', ne dxennale nézele ga za'a.  
Bla'a nigá, quegá cheézqueza'. Bēneea' nase-le' neda' naque'  
li lazre', na' Bēneea' quebe núnbeale le'e. <sup>29</sup>Neda' núnbe'a Le'  
lawe' da za'a naga zua Le', na' Le' gusél-le' neda'.

<sup>30</sup>Nadxa gulaca lazre' xelex-le' Jesús. Quebe nu gudēla  
Le' lawe' da quebe ne zrin zra chee xelútiē' Le'. <sup>31</sup>Benne' zan  
guléajle'e chee Jesús, na' gulenné':

—Gate xida Cristo, ¿gúnljadxē' xel-la' waca zrente ca da  
dxun benne' nigá?

**Benne' fariseo ca' dxelesel-le' xra'aga wen  
zrin chee' chee xelex-le' Jesús**

<sup>32</sup>Benne' fariseo ca' belenne' ca da dxelenná bēneache ca  
naca chee Jesús, na' le', ne benne' xíchaje ca' chee bxruze ca'  
gulesel-le' xra'aga wen zrin chee xudau' chee xelex-le' Jesús.

<sup>33</sup>Nadxa gunná Jesús:

—Wazúalēna' le'e xetú chí'idau', na' xezrínqueza' naga  
zua Bēneea' gusél-le' neda'. <sup>34</sup>Le'e wexílajle neda', na' quebe  
xezrélele neda', lawe' da quebe gaca sa'le naga sua' neda'.

<sup>35</sup>Nadxa benne' judío ca' gulezú lawe' dxuluchebe  
ljwezre':

—¿Gazra cheaj benne' nigá, naga quebe gaca xezreldxu  
Le'? ¿Waxíaje' naga zaj zra' benne' judío ca' zaj nase dínnaje'  
ládujla benne' xezr la xu ca' chee gusēdenē' benne' quebe zaj  
naque' judío? <sup>36</sup>¿Bizra zéaje da nigá guzre' dxi'u: Wexílajle  
neda', na' quebe xezrélele neda' lawe' da quebe gaca sa'le naga  
sua' neda'?

**Jesús dxuchálaje' chee xegu nisa da  
dxunna xel-la' nabán li lazre'**

<sup>37</sup>Zra bzebe chee laní na' naca na zra blaudxa. Lu zra na' guzé Jesús, na' gunné' zizraj:

—Che nu benne' dxebílene', dxal-la' xide' naga zua' neda', na' xí'aje'. <sup>38</sup>Naca na ca naxúaj na lu xiche chee Dios, dxenné': “Benne' dxéajle'e chia', lu lázrdawe' galaj xegu nisa da gunna na xel-la' nabán.”

<sup>39</sup>Da nigá gunná Jesús ca naca chee Be' Lá'azxa, Bénnea' xezezí' benne' ca' xeléajle'e chee Jesús, lawe' da quebe ne la' Be' Lá'azxa lawe' da quebe ne xegá'ana szren Jesús naga zua Xre'.

**Bénneache dxelaque' chupa la'a**

<sup>40</sup>Bal-la bénneache, gate belenne' da nigá, gulenné':

—Da li benne' nigá naque' Bénnea' guchalaje' waláz chee Dios, Bénnea' dxal-la' xide'.

<sup>41</sup>Xebal-le' gulenné':

—Benne' nigá naque' Cristo, Benne' guchebe lazre' Dios sel-le'.

Xebal-le' gulenné':

—¿Waca Cristo benne' Galilea? <sup>42</sup>Lu da naxúaj na lu xiche chee Dios dxenná na gaca Cristo zri'ine zre sua David, ne gaque' benne' xezre Belén, xezre na' naga gulaj David.

<sup>43</sup>Ca'an guca, gulaca benne' ca' chupa la'a ne chee Jesús.

<sup>44</sup>Bal-le' gulaca lazre' xelee-le' Jesús, na' quebe nu bexazre gune' na.

**Benne' xíchaje ca' chee judío ca' quebe dxeléajle'e chee Jesús**

<sup>45</sup>Xra'aga wen zrin ca' chee xudau' belexezrine' naga zaj zra' fariseo ca', ne benne' xíchaje ca' chee bxruze ca', na' benne' caní buluchebe' xra'aga wen zrin ca':

—¿Bizr chee na' quebe guchele bénnea'?

<sup>46</sup>Belexechebe xra'aga wen zrin ca':

—Quebe ne guchalaj nu bénneache ca dxuchalaj benne' nigá.

<sup>47</sup>Nadxa fariseo ca' gulé'e xra'aga wen zrin ca':

—¿Cá'anqueze le'e bele lataj guzí xe'e le'e? <sup>48</sup>Quebe nu ne cháajle chee bénnea', benne' xíchaje caní, ne cá'anqueze benne'



fariseo ca'. <sup>49</sup>Benne' ca' dxeléajle'e chee b́ennea' quebe zaj núnbe'e da nadxixruj bea na, ne zaj nabía xi'e.

<sup>50</sup>Nicodemo, b́ennea' guxíaj'e xejánné'e Jesús chizrela naque' tu benne' fariseo ca', na' guzre' benne' ca':

<sup>51</sup>—Cateze dxenná da nadxixruj bea cheedxu quebe gaca guzría xidxu tu benne' che quebe ne xénedxu xechebe' chee nézedxu che bi da nabague'e.

<sup>52</sup>Nadxa belexechebe benne' ca':

—¿Nácaquezu' lue' benne' Galilea? Gunná' xanne' da naxúaj na lu xiche chee Dios, na' le'enu' netú benne' dxuchalaje' waláz chee Dios quebe ne gálaje' naga nababa Galilea, naga zaj zra' b́enneache quebe zaj naca xánnie' judío.

<sup>53</sup>Nadxa tu tu benne' ca' xejaxaque' lizre'.

## 8

<sup>1</sup>Na' Jesús guz'é'e zéaj'e lu Xi'a Xaga Olivo.

### Jesús dxuchálajlene' tu nu'ula dxune' dul-la dxíchaje' xrba chee xel-la' nuchaga na'

<sup>2</sup>Zra xula, gate guxaní', na' bezrín Jesús chale'aj xudau' na'. Xúgute benne' ca' gulebigue' naga zua Jesús, na' Le' gudxé'e, ne guzú lawe' dxusédene' benne' ca'. <sup>3</sup>Nadxa benne' ca' dxuluxuzájle'e da nadxixruj bea Dios, ne benne' fariseo ca' guleché'e tu nu'ula naga zua Jesús, belelé'ene' le' dxune' dul-la dxíchaje' xrba chee xel-la' nuchaga na'. Buluzé' nu'ula na' laduj benne' zaj zre'e na', <sup>4</sup>na' gulé'e Jesús:

—Benne' Wesede, nu'ula nigá blé'entu' le' dxune' dul-la dxíchaje' xrba chee xel-la' nuchaga na'. <sup>5</sup>Da bdxixruj be'e Moisés dxenná be'e netu' gútentu' nu'ula caní, güentu' le' xiaj. ¿Bizra dxennáu' Lue'?

<sup>6</sup>Caní gulenná benne' ca' chee xuludxixre' Jesús chee xelezéquene' xelagu zria Le'. Nadxa gudxé' luce Jesús, ne guzú lawe' dxuzúaj'e lu xu nen zrube ne'e. <sup>7</sup>Benne' ca' buluchébequeze' Jesús, na' Le' bezé' dxe'e benne' ca':

—Nútetezlale le'e quebe nabágale dul-la, waca su laule güele nu'ula nigá xiaj.

<sup>8</sup>Na' bebé' luce Jesús, ne bzúajqueze' lu xu. <sup>9</sup>Benne' ca', gate belenne' da nigá, quebe bzua xichaj lázrdawe' le' zrize, na' belexedxúaj'e tu weaje'. Belexedxúaj za'a benne' gúladx, na' ca belexedxúaj xúgute benne' ca' dxelagu zrie' nu'ula', na' begá'ana Jesús tuze' nen nu'ula na', ze' laduj benne' ca' dxuluzé' nague' chee'. <sup>10</sup>Nadxa bezé' Jesús, ne gate québedxa

nu benne' ca' ble'e Jesús, benne' dxulagu zrie' nu'ula na',  
nadx guzre' le':

—Nu'ula, ¿gazra na' benne' ca' gulagu zrie' lue'? ¿Quebe nu  
chilá' benne' guzría xi'e lue'?

<sup>11</sup>Nu'ula na' gunné':

—Quebe nu chilá', Xran.

Nadx Jesús guzre' nu'ula na':

—Cá'anqueze neda', quebe guzría xi'a lue'. Bexíaj, ne  
québedxa gunu' dul-la.

### Jesús dxusení'ę lu xichaj lázxdau bénneache

<sup>12</sup>Bchálajle Jesús benne' ca' xecha lasa, gunné':

—Neda' naca' xel-la' naxaní' cheę lu xichaj lázxdau  
bénneache. Benne' dxedáleņe' neda' gape' xel-la' naxaní' nigá  
da gunezruj na le' xel-la' nabán li lazre', na' cabata' tadxe' lu  
da chul-la cheę dul-la da zaj nabague'.

<sup>13</sup>Nadx benne' fariseo ca' gulé'ę Le':

—Lue' dxexechebu' cheézquezu', na' da dxexechebu' quebe  
bi zaca na.

<sup>14</sup>Bechebe Jesús:

—Da dxexecheba' zaca na lácala néda'queza' dxexecheba'  
cheézqueza'. Neda' nezda' gala za'a, ne gala cha'a. Le'e quebe  
nézele gala za'a, ne gala cha'a. <sup>15</sup>Le'e dxuchi'ale cáteze dxenná  
xichaj lázrdaule. Bla'a neda', quegá cheę guchi'a ca da dxun  
nu benne'. <sup>16</sup>Che dxuchi'a, dxuchi'a cáteze naca na, lawe' da  
quebe dxuchi'a néda'za'. Xra' nasele' neda' dxuchi'e tu zren  
nen neda' ca naca da dxelún bénneache. <sup>17</sup>Lu da nadxixruj bea  
cheele le'e naxúaj gate zaj zra' chupa benne' dxelexechebe'  
tuz ca dxelenné', naca da li xrtizra' benne' ca'. <sup>18</sup>Néda'queza'  
dxexecheba' da naca cheézqueza', na' Xra' nasele' neda',  
cá'anqueze dxexechebe' chia'.

<sup>19</sup>Nadx benne' ca' buluchebe' Jesús:

—¿Ga na' Xrau'?

Jesús bechebe':

—Le'e quebe núnbeale da nácaqueza' neda', ne quebe  
núnbeaquezle Xra'. Chela da li núnbeale neda', cá'anqueze  
núnbeale Xra'.

<sup>20</sup>Da caní bchalaj Jesús dxácate na' dxusédene' bénneache  
chale'aj xudau' naga zaj nnita xi'ina dumí cheę xudau'. Quebe  
nu gudęla Le' lawe' da quebe ne zrin zra chee'.

**Dxenná Jesús: “Naga cha'a neda' quebe gaca sa'le le'e”**

<sup>21</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Wexá'a neda', na' le'e xexílajle neda', na' wátele lu dul-la nabágale, lawe' da naga cha'a neda', le'e quebe gaca sa'le.

<sup>22</sup>Nadxa benne' judío ca' gulé ljwezre':

—¿Gute cuine', ne chee le na' dxenné' quebe gaca chéajdxu naga cheaj Le'?

<sup>23</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Le'e nácale chee zran xabáa nigá. Neda' naca' chee xabáa na'la. Le'e nácale chee xezr la xu nigá. Neda' quebe naca' chee xezr la xu nigá. <sup>24</sup>Chee le na' gucha' le'e wátele lu dul-la nabágale, lawe' da che quebe dxéajlele zúaqueza' neda', wátele lu dul-la nabágale.

<sup>25</sup>Nadxa benne' ca' buluchebe' Jesús:

—¿Nuzra nacu' Lue'?

Bechebe Jesús:

—Nácaqueza' ca ba gucha' le'e nédxudaute. <sup>26</sup>Déle'e da dxal-la' nnia' chee, ne da dxal-la' guchi'a ca naca da dxunle. Bénnea' gusél-le' neda' dxenné' da li, na' da dxapa' bénneache naca na da ba benda' gunné Le', lácala quebe dxezaca ba lázrele na.

<sup>27</sup>Benne' ca' quebe guléajni'ine' dxuchálajle Jesús le' ca naca chee Dios, Xre'. <sup>28</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Gate le'e chísale sibe neda', Benne' Gulje' Bénneache, nadxa xúnbeale zúaqueza' neda', ne quebe bi dxuna' da naca cheézqueza'. Tuze dxennéa' ca da ba ble'e Xra' neda'. <sup>29</sup>Bénnea' gusél-le' neda' zúalequeze' neda'. Xra' quebe nucá'ané' neda' tuza' lawe' da tu dxúnzqueza' ca da dxezaca ba lazre' Le'.

<sup>30</sup>Ca gunná Jesús da caní, guléajle benne' zan chee'.

**Benne' zaj naque' chee Dios, ne benne' ca' nuxru dul-la le'**

<sup>31</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' judío ca', benne' dxeléajle'e chee':

—Che le'e se típale lu da dxapa' le'e, da li nácale neda' tuze. <sup>32</sup>Gúnbeale da li, na' da li na' guselá na le'e.

<sup>33</sup>Belexechebe benne' zan ca':

—Netu' nácantu' xrtia Abraham, ne quebe ne chú'untu' lu na' nu benne' ca benne' zaj nada'u. ¿Bizr chee na' dxenná' Lue' lantu'?

<sup>34</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Da li dxapa' le'e, xúgute benne' dxelúnqueze' dul-la, dúl-laqueze na' nuxru na benne' ca'. <sup>35</sup>Nu benne' xu'e lu na' tu benne' ca benne' nada'u quebe tu súazqueze' xu'u na'. Zrí'inequeze bēnea' wazúatequezebe'. <sup>36</sup>Cheē le na', che neda', Zrí'ine Xra', guselá' le'e, da li láquezle le'e. <sup>37</sup>Nezda' nácale le'e xrtia Abraham. Na'a dxaca lázrele gútele neda' lawe' da quebe dxezí' lu na'le da dxapa' le'e. <sup>38</sup>Neda' dxuchálaja' ca naca da ble'e Xra' neda', na' le'e dxunle ca da guzre xráquezle le'e.

<sup>39</sup>Belexechebe benne' ca':

—Xra xrtauntu' naca Abraham.

Na' Jesús guzre' benne' ca':

—Chela nácale da li xrtia Abraham, na' gunle ca da ben Abraham. <sup>40</sup>Lácala gucha' le'e da li da ble'e Xra' neda', le'e dxaca lázrele gútele neda'. Abraham cabata' bene' da caní. <sup>41</sup>Le'e dxúnquezle ca da dxun xráquezle.

Nadxa benne' ca' gulé'e Jesús:

—Netu' quebe nácantu' bi lan. Zua tuze Xrantu', Dios.

<sup>42</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Chela naca Dios da li Xrale, le'e wazrí'ile neda' lawe' da za'a neda' naga zua Dios, ne zúaqueza' nigá. Quebe za'a da naca cheézqueza'. Dios nasel-le' neda'. <sup>43</sup>¿Bizr chee na' quebe dxezéquele chéajni'ile da dxennéa'? Naca na lawe' da quebe dxaca lázrele xénele dizra' chia'. <sup>44</sup>Xráquezle le'e naca da xriwe'. Le'e nácale chee da na', ne dxaca lázrele gunle ca da dxaca lazre' le na. Da xriwe' na' naca na wete benne' nédxudaute. Cabata' dxenné na da li lawe' da quebe bi zua da li nen le na. Gate dxun lazre' na, dxenné na cáteze naca na, lawe' da tu dxun lázrezqueze na, ne naca na da guzú lau na ben lazre' na. <sup>45</sup>Lácala dxapa' le'e da li, le'e quebe dxéajlele chia'. <sup>46</sup>¿Núlale le'e séquele gulé'ele nabaga neda' tu dul-la? Che dxennéa' da li, ¿bizr chee na' quebe dxéajlele chia'? <sup>47</sup>Benne' naque' chee Dios dxenne' dizra' chee Dios. Le'e quebe nácale chee Dios. Chee le na' quebe dxaca lázrele xénele chee Dios.

### **Cristo ba zúaqueze' nédxudxa ca Abraham**

<sup>48</sup>Nadxa benne' judío ca' gulé'e Jesús:

—Da li dxennantu' gate dxennantu' nacu' benne' Samaria, ne xu'u be' xriwe'.

**49** Jesús bechebe':

—Quebe xu'a be' xriwe'. Neda' dxapa' ba lá'ana Xra' Dios, na' le'e dxuzúale neda' chalá'ala. **50**Quebe dx'e'a gunne xue chee gápale neda' ba lá'ana, ne si' lu na'le neda'. Zua Benne' xabáa dxezá lazre' gápale neda' ba lá'ana, ne Le' dxuchi'e ca da dxunle. **51**Da li dxapa' le'e: Benne' dxune' ca naca dizra' chia', cabata' gátequeze bènea'.

**52**Nadxa benne' judío ca' belexechebe':

—Na'a nézquezentu' xu'u be' xriwe'. Ba gulátequeze Abraham, ne xúgute benne' ca' buluchálaje' waláz chee Dios, na' lue' dxennáu' benne' gunē' ca naca dizra' chiu' cabata' gátequeze'. **53**¿Nácadxu' szrendxa ca xra xrtáudxu Abraham? Gútequeze Le', ne cá'anqueze gulate benne' ca' buluchálaje' waláz chee Dios. ¿Bízraqueze dxugune cuinu'?

**54**Bechebe Jesús:

—Che neda' dxucá'ana cuina' ba lá'ana, quebe bi zaca na. Benne' dxape' neda' ba lá'ana naque' Xra', Bénnea' dxennale le'e naque' Xrale. **55**Le'e quebe núnbeale Le'. Neda' núnbeaqueza' Le'. Chela dxennéa' quebe núnbe'a Le', naca' wen lazre' ca nácale le'e. Neda' da li núnbe'a Le', ne dxuna' ca da dxenné'. **56**Xra xrtáule Abraham, bènea' gutie' nédxudaute, gubéle'ene' lawe' da dxal-la' lé'ene' zra zua neda'. Blé'ene' na, na' gubéle'ene'.

**57**Nadxa benne' judío ca' gulé'e Jesús:

—Québequeze ne su' chi xun iza, na' ¿dxennáu' blé'enu' Abraham?

**58**Jesús bechebe':

—Da li dxapa' le'e, nédxudaute gate quebe ne sua Abraham, báchequeze zua' neda'.

**59**Nadxa gulequé'e xiaj chee xelu'e Jesús, na' Le' bcache cuine'. Bdee' ládujla benne' ca', na' bedxúaje' chale'aj xudau', ne bezé'e.

### Jesús dxexune' tu benne' gúlaje' la chul-la

**9** <sup>1</sup>Gate gudé Jesús tu lataj, na' blé'ene' tu benne' gúlaje' la chul-la. <sup>2</sup>Benne' ca' dxusede Jesús buluchebe' Le':

—Benne' Wesede, ¿bizr chee na' gulaj benne' nigá la chul-la? ¿Naca na lawe' da belún xra xrne'e dul-la, che lawe' da ben léqueze' dul-la?

<sup>3</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—Quebe naca na lawe' da beṇ le' dul-la, ne quebe naca na lawe' da belún xra xrne'e dul-la. Naca na chee gulé'e lau xel-la' szren chee Dios ne chee benne' nigá. <sup>4</sup>Dxácatē naca te zra dxal-la' guna' zrin chee Bénnea' nasele' neda' lawe' da ba za da chul-la gate netú benne' quebe seque' guné' zrin. <sup>5</sup>Dxácatē ne zua' neda' xezr la xu nigá, naca' xel-la' naxaní' chee bēneache.

<sup>6</sup>Ca gudé gunná Jesús da nigá, na' bzre'e zrene' lu xu, ne bene' guna' nen zrene' na', na' btupe' na xiaj lau benne' la chul-la na'. <sup>7</sup>Nadxa guzre' le':

—Guxíaj xeajtibe lau' lu beaj nisa nazí le na Siloé. (Dizra' nigá zéaje na: Da Nasel-la Na.)

Benne' la chul-la na' guxíaje' xeajtibe lawe', na' gate bezrine' ba dxelé'ene'. <sup>8</sup>Nadxa benne' walíZR chee' ca', ne benne' ca' belelé'ene' le' nédxula, naque' la chul-la, gulenné':

—¿Quegá benne' nigá bēneae' dxebé'e dxenabe' guna'?

<sup>9</sup>Bal-le' gulenné':

—Le' na'.

Xebal-le' gulenné':

—Quegá le' na', na' ca'an ca dxenné'e.

Benne' ná'queze gunné':

—Neda' na'.

<sup>10</sup>Nadxa buluchebe' le':

—¿Ájazra na' ba dxelé'enu'?

<sup>11</sup>Bechebe bēneae':

—Bēneae' le' Jesús bene' guna', ne btupe' na xiaj lawa', na' gunné': “Guxíaj beaj nisa nazí le na Siloé, xeajtibe lau'.” Guxá'a na', na' gate gudiba' lawa', guca ble'eda'.

<sup>12</sup>Nadxa buluchebe' le':

—¿Ga na' zua bēneae'?

Le' guzre' benne' ca':

—Quebe nezda'.

### **Benne' fariseo ca' dxuluchebe' bēneae' guque' la chul-la**

<sup>13</sup>Nadxa benne' ca' guleché'e bēneae' guque' la chul-la lau benne' fariseo ca'. <sup>14</sup>Naca na zra dxulupá'ana judío ca' gate beṇ Jesús guna', ne btupe' na xiaj lau benne' la chul-la na'. <sup>15</sup>Chee le' na' benne' fariseo ca' buluchebe' bēneae' guque' la chul-la ájazra guca dxelé'ene'. Le' guzre' benne' ca':

—Bzrie' guna' xiaj lawa', na' bexiba' na, ne dxelé'eda'.

<sup>16</sup>Nadxa bal-la benne' judío ca' gulenné':

—Bénnea' bene' da nigá quebe naque' chee Dios lawe' da quebe dxape' ba lá'ana zra dxupá'anadxu.

Na' xebal-le' gulenné':

—¿Ájazra na' dxune' xel-la' waca zrente caní che naque' benne' dul-la?

Ca'an guca, gulaca chupa la'a benne' fariseo ca'. <sup>17</sup>Xecha lasa buluchebe' bénnea' guque' la chul-la:

—¿Bi dxennáu' lue' chee bénnea' bexune' lue'?

Le' gunné':

—Neda' dxennéa' naque' benne' dxuchalaje' waláz chee Dios.

<sup>18</sup>Benne' judío ca' quebe guléajle'e guque' la chul-la, ne na'a dxelé'ene', na' gulenné' xra xrna bénnea' bexaque'. <sup>19</sup>Na' buluchebe' xra xrna bénnea':

—¿Nácaqueze benne' nigá zrí'inele, dxennale le'e gúlaje' la chul-la? ¿Ájazra na' dxaca dxelé'ene'?

<sup>20</sup>Belexechebe xra xrne'e:

—Nézentu' benne' nigá naque' zrí'inentu', ne gúlaje' la chul-la. <sup>21</sup>Quebe nézentu' aja guca dxelé'ene' na'a, ne quebe nézentu' nu bexún xiaj lawe'. Le guchebe le'. Ba nápaqueze' iza, ne waca xechébequeze'.

<sup>22</sup>Caní gulenná xra xrne'e lu xel-la' dxelezrebe lawe' da ba zaj nun benne' xíchaje chee judío ca' tuze dizra' xelexebéaje' xu'u na' núteteze benne' xechébe' Jesús naque' Cristo. <sup>23</sup>Chee le' na' gulenná xra xrne'e: “Le guchebe le'. Ba nápaqueze' iza.”

<sup>24</sup>Nadxa benne' judío ca' belenné' bénnea' guque' la chul-la, na' gulé'e le':

—¡Gunné da li lau Dios! Nézentu' naca benne' nigá benne' dul-la.

<sup>25</sup>Le' bechebe':

—Quebe nezda' che naque' benne' dul-la, che cabí. Tuze da nezda'. Neda' guca' la chul-la, na' na'a dxelé'eda'.

<sup>26</sup>Na' buluchébequeze' le':

—¿Bizra bene' chiu'/? ¿Ájazra bene' chee bexune' xiaj lau'?

<sup>27</sup>Na' bechebe' bénnea':

—Ba gucha' le'e, ne quebe dxénele chia'. ¿Bizr chee na' dxaca lázrele nnia' xetú? ¿Cá'anqueze le'e dxaca lázrele gácale Le' tuze?

<sup>28</sup>Nadxa benne' judío ca' gulenné' schanni' chee bénnea' guque' la chul-la, dxelenné':

—Lue' da'u bēnnea', na' netu' da'ntu' Moisés. <sup>29</sup>Netu' nézentu' Dios bchájləne' Moisés. Quebe nézentu' ga benne' benne' nigá.

<sup>30</sup>Nadxa bēnnea' bechebe':

—Da nigá naca na da dxebáneda'. Le'e quebe nézele ga bēnnea', na' bexunə' xiaj lawa'. <sup>31</sup>Nézquezdxu Dios quebe dxenne' chee benne' dul-la. Tuze dxenne' chee benne' ca' dxulucá'ana szrene' Le', ne dxelunə' ca da dxaca lazre' Le'.

<sup>32</sup>Quebe ne xendxu che nu benne' xexunə' tu benne' gúlaje' la chul-la. <sup>33</sup>Chela benne' nigá quebe naque' chee Dios, quebe gaca bi gune'.

<sup>34</sup>Nadxa gulé'e le':

—Ca gúlajquezu' dxulé'e na nabagu' dul-la. Na'a, ¿dxaca lazru' guzájni'inu' netu'?

Nadxa belexebéaje' le' lu xu'u na'.

### **Benne' zaj naque' la chul-la lu xichaj lázrdawe'**

<sup>35</sup>Jesús benne' belexebéaje' bēnnea' guque' la chul-la, na' gate bezrague' le', guzre' le':

—¿Dxéajle'u lue' chee Zri'ine Dios?

<sup>36</sup>Benne' na' guzre' Jesús:

—Xran, guzre neda' Nu na', chee chéajle'a chee'.

<sup>37</sup>Bechebe Jesús:

—Ba blé'equenzu' Le'. Neda', dxuchálajlena' lue' naca' Bēnnea'.

<sup>38</sup>Nadxa benne' na' bzu zribe' lau Jesús, na' gunné':

—Dxéajle'a chiu', Xran.

<sup>39</sup>Nadxa gunná Jesús:

—Neda' bla'a lu xezr la xu nigá chee guchi'a ca da dxelún bēnneache, chee xeledé'e la chul-la ca', ne chee xelexaca ca la chul-la benne' ca' dxelenné' dxeledé'ene'.

<sup>40</sup>Nadxa bal-la benne' fariseo ca', benne' zaj zre'e nen Jesús, gate belenne' da nigá gunná Jesús, buluchebe' Le':

—¿Cá'anqueze netu' nácantu' la chul-la?

<sup>41</sup>Jesús bechebe':

—Chela nácale le'e la chul-la quebe nabágale ca naca dul-la da benle. Dxennale dxelé'ele, na' chee le' na' nabágale dul-la.

**Dxuchalaj Jesús da dxulé'e na ca naca chee le'aj chee zrila' ca'**

**10** <sup>1</sup>Na' gunná Jesús:  
—Da li dxapa' le'e, bēnnea' quebe dxu'e dxu'a dxa xu'u chee le'aj chee zrila' ca', na' dxu'e naga xula, naque'



gubán, ne tu dxebánzqueze'. <sup>2</sup>Bénnea' dxu'e dxu'a dxa xu'u na' naque' benne' dxuxúequeze' zrila' ca'. <sup>3</sup>Bénnea' zue' dxu'a dxa xu'u dxesálaje' chee chu'u bénnea' dxuxúequeze'-ba', na' zrila' ca' dxelexúnbeaba' chi'e. Benne' nigá dxu'e la tu tu zrila' ca', ne dxebéaje'-ba' lu le'aj cheeba'. <sup>4</sup>Ca dxedé dxebéaje' xúguteba', na' dxebía lawe' lauba', na' zrila' ca' zjácaleba' Le', lawe' da dxelexúnbeaba' chi'e. <sup>5</sup>Quebe zjácaleba' tu benne' quebe zaj núnbeaba'. Dxuluzrúnnujba' lau benne' na' lawe' da quebe dxelexúnbeaba' chi'i benne' quebe zaj núnbeaba'.

<sup>6</sup>Bchálajle Jesús benne' ca' da dxulé'e nigá, na' benne' ca' quebe guléajni'ine' bi zéaje da guzre Jesús le'.

**Jesús naque' benne' chawe' dxuxúe' zrila' ca'**

<sup>7</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca' da xula:

—Da li dxapa' le'e, neda' naca' dxa xu'u naga dxelú'u bénneache zaj naque' ca zrila' chia' ca'. <sup>8</sup>Xúgute benne' dxuluxúe' zrila', benne' belelé'e nédxudxa ca neda', gulaque' gubán, ne tu gulebánzqueze'. Zrila' ca' quebe beléneba' chee benne' ca'. <sup>9</sup>Neda' naca' dxa xu'u. Bénnea' chu'e ne chia' neda', láqueze bénnea'. Gaque' ca tu zrila' dxu'uba', ne dxuajba' le'aj cheeba', na' dxezréleba' zríedu dxáguba'.

<sup>10</sup>'Benne' gubán ze'e tuze chee cuane'-ba', ne chee gútete'-ba, ne chee guzría xi'te'-ba. Neda' bla'a chee gápale xel-la' nabán, ne chee gapa xánnele na. <sup>11</sup>Neda' naca' benne' chawe' dxuxúa' zrila' ca'. Benne' chawe' dxuxúe' zrila' ca' dxuzúe' xel-la' nabán chee' chee guselé' zrila' ca'. <sup>12</sup>Benne' dxuxúe'-ba' lawe' da dxezi'e lazruj, gate dxelé'ene' za becu' xi'a, na' dxusane' zrila' ca', ne dxuzrúnnuje', lawe' da quebe nácaqueze' benne' dxuxúe' leba', na' zrila' ca' quebe zaj nácaba' be cheézeze'. <sup>13</sup>Benne' nigá dxuzrúnnuje' lawe' da dxunze' zrin chee si'e lázruje', na' quebe dxe'e gunne xue cheeba'.

<sup>14-15</sup>'Neda' naca' benne' chawe' dxuxúa' zrila' ca'. Cáteze núnbea Xra' neda', na' neda' núnbe'a Xra', cá'anqueze neda' núnbe'a zrila' chia' ca', na' leba' zaj núnbeaba' neda'. Neda' dxuzúa' xel-la' nabán chia' chee guselá' zrila' ca'. <sup>16</sup>Cá'anqueze zaj zra' zrila' chia' quebe zaj zraba' lu le'aj nigá. Dخال-la' cheajxexri'a-ba'. Zrila' ca' xelunba' ca dxenná xrtizra', ne xelácaba' tu cueze, na' tuze benne' guxúe' leba'.

<sup>17</sup>Xra' nazrí'ine' neda' lawe' da dxuzúa' xel-la' nabán chia', na' xecá'a na. <sup>18</sup>Quebe nu seque' cua xel-la' nabán chia'. Neda'

xuzúa' na cáteze dxaca lázrequeza' neda'. Napa' xel-la' dxenná bea guzúa' na, ne chee xecá'a na. Da nigá naca na da gunná be'e Xra' neda' guna'.

<sup>19</sup>Gate benne' judío ca' belenne' dizra' caní, na' gulaque' chupa la'a xetú. <sup>20</sup>Benne' zan benne' ca' gulenné':

—¿Bizr chee na' dxuzé nágale chee benne' nigá? Xu'e be' xriwe', ne nadá xichaj lázrdawe'.

<sup>21</sup>Xebal-le' gulenné':

—Tu benne' xu'e be' xriwe' quebe séquene' guchálaje' caní. ¿Waca tu be' xriwe' xexún na xiaj lau tu benne' la chul-la?

### Dxuluzúa benne' judío ca' Jesús chalá'ala

<sup>22</sup>Naca na beu' zaga, na' lu xezre Jerusalén zaj zué' laní gate dxulusá lazre' ca guca gate gulegú'e xudau' na' lu na' Dios. <sup>23</sup>Jesús dxedé' chale'aj xudau' na' naga naca lachila chee Salomón. <sup>24</sup>Nadxa benne' judío ca' guléchaje' Le', ne gulé'e Le':

—¿Bátalaqueze québedxa gunu' lue' chupa lázrentu'? Che lue' nacu' Cristo, Bénnea' sel-la Dios, gunnátégala.

<sup>25</sup>Bechebe Jesús:

—Ba gucha' le'e, na' quebe guxéajlele chia'. Ca naca da dxuna' neda', ne dxuchíneda' xel-la' dxenná bea chee Xra', dxululé'e na nu naca' neda'. <sup>26</sup>Le'e quebe dxéajlele chia' lawe' da quebe nácale zrila' chia', ca ba gucha' le'e nédxula. <sup>27</sup>Zrila' chia' dxelexúnbeaba' chi'a, na' neda' núnbe'a-ba', na' leba' dxelauba' neda'. <sup>28</sup>Benne' zaj naque' zrila' chia', dxunézruja' chee benne' ca' xel-la' nabán da zeajlí canna, ne cabáta'quezdxa xelebía xi'e, na' quebe nu seque' xecá'a le' lu na'a neda'. <sup>29</sup>Xra' benne' neda' benne' caní, na' Le' nácadxé' szren ca xúgute' bènneache, na' quebe nu seque' xecá'a benne' ca' lu na' Xra'. <sup>30</sup>Neda', ne Xra' tuze nácantu'.

<sup>31</sup>Nadxa benne' judío ca' gulequé'e xiaj xetú chee xelútié' Jesús. <sup>32</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Ba bènqueza' da zan da chawe' laule le'e, dxuchíneda' xel-la' waca chee Xra'. ¿Nula chee da chawe' caní güele neda' xiaj?

<sup>33</sup>Belexechebe benne' judío ca':

—Quebe güentu' lue' xiaj lawe' da nunu' da chawe'. Dxuntu' na lawe' da gunnéu' schanni' chee Dios. Lue' nacu' bènneache, na' dxun cuinu' Dios.

<sup>34</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Lu da nadxixruj bea chee le'e naxúaj xrtizra' Dios, dxenná na: Le'e nácale dios ca'. <sup>35</sup>Quebe gaca tábagadxu ca da naxúaj na lu xiche chee Dios, na' Diósqueze' gunné' chee benne' ca' gulezí'e xrtizre' zaj naque' dios ca'. <sup>36</sup>Che Dios bzue' neda', ne gusél-le' neda' lu xezr la xu nigá, ¿bizr chee na' dxennale le'e gunnéa' schanni' chee Dios lawe' da gunnéa' naca' Zri'ine Dios? <sup>37</sup>Che quebe dxuna' ca naca da dxun Xra', quebe chéajlele chia'. <sup>38</sup>Che dxuna' na, lácala quebe dxéajlele chia' ne chee da dxennéa', le chéajle chia' ne chee da ca' dxuna', chee nézele Xra' zúalene' neda', na' neda' zúalena' Xra'.

<sup>39</sup>Xetú lasa gulaca lazre' xelel-le' Jesús, na' Le' gulé' lu na' benne' ca'.

<sup>40</sup>Nadxa bezrín Jesús dxu'a xegu Jordán chalá'a naga dxalaj gubizra, na' begá'ane' na', naga guzúa Juan nédxute dxuchué' bénneache nisa. <sup>41</sup>Benne' zan xjaque' xeajlenné'e Jesús, na' gulenné':

—Juan, da li quebe bi xel-la' waca zren bene', na' xúgute da gunné' ca naca chee benne' nigá naca na da li.

<sup>42</sup>Benne' zan guléajle'e chee Jesús lataj na'.

### Ca guca gate gute Lázaro

**11** <sup>1</sup>Zua tu benne' dxé'ene' le' Lázaro, benne' xezre Betania, da naca na lazre María, ne bi bile' le' Marta. <sup>2</sup>María nigá, bi zan Lázaro, benne' dxé'ene' na', naque' nu'ula na' gulu'e ni'a Jesús da na' dxelále'e zixre, ne bsebizre' na nen xicha xíchaje'. <sup>3</sup>Dxúpaté nu'ula caní gulesel-le' benne' xeajezre' Jesús:

—Xran, bénnea' nazrí'inu' quebe chawe' zue'.

<sup>4</sup>Ca ben Jesús da nigá, na' gunné':

—Da dxé'ene' quebe naca na da gútete na le'. Naca na chee gulé'e lau na xel-la' szren chee Dios, ne cá'unqueze chee gulé'e lau na xel-la' szren chia' neda', Zri'ine Dios, ne chee xel-la' we' na'.

<sup>5</sup>Lácala nazrí'i Jesús Marta, ne bi bile', ne Lázaro, <sup>6</sup>gate benne' quebe chawe' zua Lázaro na', begá'ane' naga zue' xechupa zra. <sup>7</sup>Ca gudé na' guzre' benne' ca' dxusédené':

—Le chu'u naga nababa Judea xetú.

<sup>8</sup>Nadxa benne' ca' gulé'e Le':

—Benne' Wesede, ná'asca benne' judío ca' zaj zre'e na' gulaca lazre' xelútié' Lue' nen xiaj. ¿Dxaca lazru' chéaju' na' xetú?

<sup>9</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—¿Quebe nun Dios dute te zra gate dxelún bēneache zrin? Che nu benne' dxedé' te zra, quebe cheajchazie' lu da stēbe lawe' da dxelé'ene' xel-la' naxaní' da nuzúa Dios lu xezr la xu nigá. <sup>10</sup>Che nu benne' dxedé' chizrela, dxechégüe' lawe' da quebe zúale xel-la' naxaní' le'.

<sup>11</sup>Ca gudé na' guzre Jesús benne' ca':

—Benne' l'jwézredxu Lázaro ba dxásie'. Cha'a neda' cheajsebana' le'.

<sup>12</sup>Nadxa benne' ca' gulé'e Jesús:

—Xran, che dxásie', wexaque'.

<sup>13</sup>Da nigá da gunná Jesús zéaje na ba gute Lázaro. Benne' ca' dxusédene' guléquene' gunná Jesús dxáseze'. <sup>14</sup>Nadxa Jesús bzéajni'ine' benne' ca', gunné':

—Ba gútequeze Lázaro. <sup>15</sup>Dxebeda' lawe' da quebe zua' na'. Caní gácadxa chawe' cheele le'e, chee chéajlele chia'. Le chu'u cheajnnadxu Lázaro.

<sup>16</sup>Nadxa Tomás, bēnea' léqueze' bilide', guzre' xezícala benne' ca':

—Le chú'unqueze dxi'u chee gátedxu tu zren nen Jesús.

**Jesús naque' benne' dxusebané' benne' gate ca', ne  
benne' dxunne' dxi'u xel-la' nabán li lazre'**

<sup>17</sup>Gate belezrine' xezre Betania, na' bene Jesús gudapa zra bulucache' Lázaro. <sup>18</sup>Betania dxe' na gáguze naga dxe' Jerusalén, ca cadite sadxu tu chí'idau'ze zrindxu na', <sup>19</sup>na' benne' zan benne' judío ca' xjaque' xeajlenné'e Marta ne María, na' xulunézruje' le' xel-la' zren lazre' lawe' da gute bi zane'.

<sup>20</sup>Gate ben Marta ba za' Jesús, na' guzé'e zeajxrícale' Le', na' María begá'ane' xu'u. <sup>21</sup>Marta guzre' Jesús:

—Xran, chela zu' nigá, quebe gute bi zana'. <sup>22</sup>Neda' nezda' Dios gunné' Lue' bíteteze da nabu'.

<sup>23</sup>Jesús gunné':

—Webán bi zanu'.

<sup>24</sup>Nadxa Marta guzre' Le':

—Nezda' webané' lu zra xelexebán benne' gate ca', zra bzebe na'.

<sup>25</sup>Nadxa gunná Jesús:

—Neda' naca' benne' dxusebáné' benne' gate ca', ne benne' dxunne' xel-la' nabán li lazre'. Nu benne' dxéajle'e chia',

lácala gatié', webané', <sup>26</sup>na' xúgute benne' zaj naca bané', ne dxeléajle'e chia', québequeze xelatié' tu chil'ize. ¿Dxéajle'u da nigá?

<sup>27</sup>Marta guzre' Jesús:

—Awe', Xran. Neda' dxéajle'a nacu' Cristo, Zri'ine Dios, Bénnea' guchebe lazre' Dios sel-le'.

**Jesús dxebezre' lawe' da zaj zua baxache' nu'ula ca'**

<sup>28</sup>Ca gudé gunná Marta da nigá, na' guxíaje' xeajzenne' bi bile' María, na' guzre' le' zrize:

—Ba bla' Benne' dxusede, ne dxenné' lue'.

<sup>29</sup>Ca ben María da nigá, na' guxase' guzé'e, xeajnné'e Jesús.

<sup>30</sup>Jesús quebe ne chu'e xezre na', na' zue' naga bezraga Marta Le'. <sup>31</sup>Benne' judío ca' zaj zra' xu'u na' dxulunézruje' María xel-la' zren lazre', gate belelé'ene' guxasa María, ne chadí bdxúaje', na' xjácale benne' caní le', dxeléquene' zéaje' dxu'a ba zeajchezre' na'.

<sup>32</sup>Gate bzrin María naga zua Jesús, na' bzu zribe' zran ni'a Jesús, gunné':

—Xran, chela zu' nigá, quebe gute bi zana'.

<sup>33</sup>Gate ble'e Jesús dxebezre María, ne cá'anqueze dxelebezre judío ca', benne' zjácalene' María, na' bexíajele'ene', ne guzúe' stebe lu lázrdawe'. <sup>34</sup>Na' bchebe' benne' ca':

—¿Ga bcáchele bénnea'?

Na' gulé'e Le':

—Xran, gudá le'enu'.

<sup>35</sup>Na' gudxezre Jesús. <sup>36</sup>Nadxa gulenná benne' judío ca':

—Le nna'xque cáтите nazrí'ine' le'.

<sup>37</sup>Bal-la benne' ca' gulenné':

—Benne' nigá bexuné' benne' la chul-la. La zue' nigá, ¿quebe guzéquene' ájala guné' chee quebe gute Lázaro?

**Jesús dxusebané' Lázaro**

<sup>38</sup>Jesús guzúe' stebe xetú, na' bzrine' dxu'a ba. Ba na' naca na tu bluaj, na' da' tu xiaj ta'a dxu'e na. <sup>39</sup>Gunná Jesús:

—Le xecá'a xiaj nigá.

Marta, bi zan benne' gate na' guzre' Jesús:

—Xran, ba dxelá bénnea' tula, lawe' da ba guca tapa zra na'a gutié'.

<sup>40</sup>Na' Jesús gunné':

—¿Quebe gucha' lue' che chéajle'u chia', walé'enu' xel-la' szren chee Dios?

<sup>41</sup>Nadxa belexequé'e xiaj ta'a na'. Jesús gunné'e xabáa, gunné':

—Xrae, dxapa' Lue': “Xcalenu!” lawe' da ba bennu' chia'.

<sup>42</sup>Neda' nezda' tu dxénzquezenu' chia'. Dxennéa' da nigá chee gaca tu da ba neza chee benne' caní, chee xeléajle'e chiu' nasel-lu' neda'.

<sup>43</sup>Ca gudé gunné' da nigá, na' gunné' zizraj:

—¡Lázaro, bedxúaj nigá!

<sup>44</sup>Bedxúaj benne' gate na', nadxéaj ni'a ne'e nen ládxe'dau' da buluchele' ni'a ne'e, na' lawe' dxela na ladxe'. Jesús guzre' benne' ca':

—Le xesezre', ne le gusane' xexíaje'.

**Benne' dxeledábague' Jesús dxelune' tuze dizra' xelél-le' Le'**  
(Mt. 26.1-5; Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2)

<sup>45</sup>Nadxa guléajle benne' zan chee Jesús, benne' judío ca' xjácale María, ne belelé'ene' ca da ben Jesús. <sup>46</sup>Bal-la benne' ca' xjaque' xeajlechálajlene' benne' fariseo ca', na' buluzenne' le' ca da ben Jesús. <sup>47</sup>Nadxa fariseo ca', ne benne' xíchaje ca' chee bxruze ca' belezrague' nen benne' xu'u lawe' blau chee judío ca', na' gulenné':

—¿Ájazra gundxu? Benne' nigá dxúnle'e xel-la' waca da za xabáa. <sup>48</sup>Che ca' güedxu Le' lataj, xúgute bénneache xeleajlé'e chee' chee xuluzúe' Le' ca wenná bea, na' xelélé' benne' Roma ca', benne' zjaque' wedil-la, na' xuluzría xi'e xudau' cheedxu, ne xezr la xu cheedxu.

<sup>49</sup>Nadxa tu benne' le' Caifás, bxruze blau iza na', guzre' benne' ca':

—Le'e québequeze bi nézele, <sup>50</sup>ne quebe dxeque be'ele gácadxa chawe' cheedxu gate' tuze benne' ne chee xezre nigá, ne quegala ca naca xezr la xu nigá cuía xi na.

<sup>51</sup>(Quegá gunná Caifás da nigá cheézqueze'. Lawe' da naque' bxruze blau iza na', bchálaje' waláz chee Dios, gunné' gate' Jesús ne chee xezr la xu judío. <sup>52</sup>Quegá gati'e tuze ne chee xezr la xu naze. Cá'anqueze chee xutupe' lu na' Dios xúgute benne' zaj naque' chee Dios, benne' zaj nase dínnaje', benne' ca' zaj nababe' xúgute cue' xezr la xu.) <sup>53</sup>Ca'an guca, ca lu zra na'te benne' judío wenná bea ca' belune' tuze dizra' xelútie' Jesús.

<sup>54</sup>Chee le na' Jesús québedxa gudé' naga zaj zra' benne' wenná bea ca' chee judío ca', na' guzé'e naga nababa Judea, na' guxiáje' xezre Efraín naga zua gáguze tu le'e xixre' lawe' lataj. Begá'ane' xezre na' nen benne' ca' dxusédené'.

<sup>55</sup>Ba zua gáguze zrin Laní Pascua chee judío ca', na' benne' zan chee xezre ca' xjaque' Jerusalén chee xulucá'ana chawe' cuine' nédxudxa ca' zrin Laní Pascua. <sup>56</sup>Guledé' dxelexílaje' Jesús, na' gate zaj zre'e chale'aj xudau' na', buluchebe ljwezre':  
—¿Ajazra dxéquele? ¿Wide' laní, che quebe xide'?

<sup>57</sup>Benne' fariseo ca', ne benne' xíchaje' ca' chee bxruze ca' ba gulebéaje' dizra' che nu benne' ca' nézene' ga zua Jesús, na' xelé'e benne' ca' chee gaca xelēl-le' Le'.

### María dxugu'e da dxelá zixre ni'a Jesús

(Mt. 26.6-13; Mr. 14.3-9)

**12** <sup>1</sup>Xrupa zra nédxudxa gate za chu'u Laní Pascua chee judío ca', guxiáj Jesús xezre Betania naga zua Lázaro, bénnea' bsebán Jesús ládujla benne' gate'. <sup>2</sup>Lu xezre na' belune' tu xrche', chee gulape' ba lálana Jesús. Marta bdee' xel-la' wagu, na' Lázaro dxé'lene' benne' ca' dxelágulene' Jesús. <sup>3</sup>Nadxa María guqu'é'e tu xia da za da dxelále'e zixre, da naca na chee dusén lase, da zácale'e na, na' gulu'e da za na' ni'a Jesús, ne bsebizre' na nen xicha xíchaje'. Ca naca benne' zaj zra' xu'u na' gulelé'ene' ca dxelá da zixre na'. <sup>4</sup>Nadxa Judas Iscariote, zri'ine Simón, tu benne' ca' dxusede Jesús, ne naque' bénnea' gudé' Jesús lu na' benne' guledábague' Le', gunné':

<sup>5</sup>—¿Bizr chee na' quebe gudá'u da zixre na', na' sidxu na dumí lazruj chee chunna gaxúa zra chee gácaledxu benne' xache' ca'?

<sup>6</sup>Quebe gunná Judas da nigá lawe' da dxe'e gunne xue chee benne' xache' ca'. Naque' gubán, ne nu'e bzude dumí chee benne' ca' dxusede Jesús, ne dxebane' late' weaj dumí na' da dxuluzré'e lu bzude na'. <sup>7</sup>Nadxa Jesús guzre' Judas na':

—Be lataj nu'ula nigá lawe' da bene' da nigá chee dxucá'ana chawe' neda' chee gate xulucache' neda' lu xedxu ba. <sup>8</sup>Benne' xache' ca' tu zrázqueze' ládujla le'e. Neda' quebe tu súazqueza' nen le'e.

### Dxeluné' tuze dizra' xelútie' Lázaro

<sup>9</sup>Zane' benne' judío ca' belenne' zua Jesús xezre Betania, na' xjaque' na', quegá tuze zeajlenné'e Jesús. Cá'anqueze

zeajlenné'ē Lázaro, bēnnea' bsebán Jesús ládujla benne' gate ca'. <sup>10</sup>Nadxa benne' xíchajē ca' cheē bxruze ca' belunē' tuze dizra' cá'anqueze xelútiē' Lázaro, <sup>11</sup>lawe' da ne cheē Lázaro benne' zan benne' judío ca' dxelebéaj xíchajē' bxruze ca' cheē xeajlé'ē cheē Jesús.

### Dxexú'u Jesús Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40)

<sup>12</sup>Benne' zan ba zjaca Jerusalén, zjaque' Laní Pascua na', na' zra xula belenne' ba za' Jesús lu xezre na'. <sup>13</sup>Nadxa gulechugue' zina', na' xjaque' xeajlexrígale' Jesús, ne dxelenné' zizraj:

—¡Gaca ba lálazxa Dios! ¡Ba neza zrentē naca na chee Benne' ze'ē waláz chee Xránadxu Dios! ¡Ba neza zrentē naca na chee Wenná Bea chee xezre Israel!

<sup>14</sup>Jesús xeajxraque' tu burro, na' guzríē'-ba', ca naxúaj na lu xiche chee Dios, dxenná na:

<sup>15</sup>Quebe zrēbele le'e, benne' zre'ē xezre Sión.

Le nna'xque, ba za' Wenná Bea cheēle.

Zriē' tu burro.

<sup>16</sup>Nédxute benne' ca' dxusede Jesús quebe guléajni'ine' da na' dxaca na. Ca gudé na', gate begá'ana szren Jesús lau Dios, na' xeajlesá lazre' xúgute da caní zaj naxúaj na lu xiche chee Dios ca naca chee Jesús, na' ca'an guca chee'.

<sup>17</sup>Benne' ca' zaj zre'ē nen Jesús gate gunné' Lázaro lu xēdxu ba, ne bsebane' le' ládujla benne' gate, buluzenne' bēnneache Jerusalén ca da guca na'. <sup>18</sup>Cheē le' na' benne' caní xeajlexrígale' Jesús lawe' da belenne' ca naca xel-la' waca zrentē da bene'. <sup>19</sup>Nadxa benne' fariseo ca' gulé ljwezre':

—Ba dxelé'ele quebe séquedxu bi gundxu. Ca naca bēnneache dxelunē' Le' tuze.

### Dxelexilaj benne' griego ca' Jesús

<sup>20</sup>Zaj zra' bal-la benne' griego ca' ládujla benne' ca' belezrinē' Jerusalén chee xulucá'ana szrenē' Dios lu laní na'. <sup>21</sup>Benne' caní belezrinē' lau Felipe, benne' Betsaida chee ga nababa Galilea, ne naque' Jesús tuze, na' gulata' xuenē' le', dxelenné':

—Benne', dxaca lázrentu' le'entu' Jesús.

<sup>22</sup>Felipe guxíajē' xeajezre' Andrés caní, na' xjaca dxupe' xeajleguezre' Jesús ca'. <sup>23</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' dxupa ca':



—Ba bzin zra xegá'ana szrena' neda', Benne' Gulje' Bénneache. <sup>24</sup>Da li dxapa' le'e, tu binne zrua' xtila wegá'ana na tuze na che quebe xexruij na lu xu, ne gacu na xu. Che gacu na xu, na' gunna na lina. Caní dxal-la' gaca chia' neda'. <sup>25</sup>Benne' dxe'e gunne xue gapa chi'e xel-la' nabán chee' gunitie' na. Bénnea' dxuzúe' chalá'ala xel-la' nabán chee' lu xezr la xu nigá, gapa chi'e na, ne zrué'ene' xel-la' nabán da zeajlí canna. <sup>26</sup>Che nu benne' dxaca lazre' gune' zrin chia', dxal-la' gaque' neda' tuze, na' gáteteze sua' neda', na' súaqueze benne' dxune' zrin chia'. Che nu benne' dxune' zrin chia', Xra' gape' le' ba lá'ana.

### Jesús dxuchálaje' ca gaca gate gatie'

<sup>27</sup>Gunná Jesús:

—Na'a stébele'e zua'. ¿Bizra nnia'? ¿Nnia': Xrae, bselá neda' lu da dxal-la' gaca chia' na'a? Belájqueza' chee' gaca chia' da caní. <sup>28</sup>Xrae, bca'ana szren lau'.

Nadxa ben tu chi'i benne' dxenné' xabáa:

—Ba bca'ana szrena' na, ne gucá'ana szrena' na xetú.

<sup>29</sup>Benne' ca' zre'e na' dxellené' gulenné' guziui' gunné'. Xebal-le' gulenné':

—Tu gubáz chee' xabáa bchálajlene' Le'.

<sup>30</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Quegá gunné' chi'e na' ne chia' neda'. Gunné' na ne cheele le'e. <sup>31</sup>Na'a ba bzin zra guchi'a Dios chee' bénneache zre'e xezr la xu nigá, na' na'a cueaj Dios chalá'ala da xriwe', da na' dxenná bea na lu xezr la xu nigá, chee' québedxa nna bea na. <sup>32</sup>Gate xelechise' neda' lu xezr la xu nigá le'e xaga béguaj, na' neda' nnia' xúgute' bénneache chee' xelaque' neda' tuze.

<sup>33</sup>Gate gunné' caní, ble'e Jesús ca gatie'. <sup>34</sup>Nadxa benne' zan ca' gulé'e Jesús:

—Netu' bémentu' ca da naxúaj na lu xiche chee' da nadxixruij bea na da dxenná na waca bánqueze Cristo chadía chacanna. ¿Bizr chee' na' dxennáu' Benne' Gulje' Bénneache xelechise' Le'? ¿Nuzra na' Benne' Gulje' Bénneache?

<sup>35</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Xetú chí'idauze xel-la' naxaní' sua na ládujla le'e. Le ta na'a dxácate' ne zua xel-la' naxaní' nen le'e, chee' quebe xrínnele, lawe' da benne' dxedé' lu da chul-la' quebe nézene' ga zéaje'. <sup>36</sup>Le cheajlé' chee' xel-la' naxaní' da naca' neda' dxácate' zua xel-la' naxaní' nen le'e, chee' gácale tuze xel-la' naxaní' na'.

Ca gudé gunná Jesús da nigá, na' bezé'e bcache cuine' lau benne' ca'.

**Benne' judío ca' quebe dxeleajlé'e chee Jesús**

<sup>37</sup>Lácala ble'e Jesús zane' xel-la' waca zrente lau benne' judío ca', quegá xúgute' guleajlé'e chee', <sup>38</sup>lawe' da ben na ba xen guca ca da gunná Isaías, benne' bchálaje' waláz chee Dios, gunné':

Xran, ¿nuzra guxeajlé chee dizra' cheedxu?

¿Nuzra na' ble'e Xránadxu xel-la' waca chee'?

<sup>39</sup>Ca'an guca, quebe guca xeleajlé'e chee' lawe' da caní gunnáqueze Isaías na':

<sup>40</sup>Dios bene' benne' ca' la chul-la, ne bene' zide' lázrdawe',  
chee quebe xeledé'ene' nen xiaj lawe',  
ne quebe xeléajni'ine' lu xichaj lázrdawe',  
ne quebe xeledé'e lawa' neda' chee xexuna' le'.

<sup>41</sup>Isaías na' gunné' da nigá lawe' da blé'ene' xel-la' szren chee Jesús, ne bchálaje' ca naca chee'.

<sup>42</sup>Zane' benne' judío ca' guléajlé'e chee Jesús, ne cá'anqueze bal-la benne' xíchaje ca'. Quebe belexechebe' lówela bénneache lawe' da belezrebe' da xelún benne' fariseo ca', chee quebe xelexebéaje' le' xu'u naga dxelezrague'. <sup>43</sup>Caní belune' lawe' da beledánedxene' xel-la' ba lá'ana da dxelúe bénneache le' ca xel-la' ba lá'ana da dxue Dios le'.

**Dizra' chee Jesús guchi'a na chee da dxelún bénneache**

<sup>44</sup>Jesús gunné' zizraj:

—Benne' dxéajlé'e chia', quegá cheeza' dxéajlé'e, cá'anqueze dxéajlé'e chee Xra' nasel-le' neda'. <sup>45</sup>Bénnea' dxelé'ene' neda', dxelé'equezne' Xra' nasel-le' neda'. <sup>46</sup>Neda', xel-la' naxaní', bla'a lu xezr la xu nigá chee québedxa xelexegá'ana benne' dxeléajlé'e chia' lu da chul-la. <sup>47</sup>Che nu benne' dxenne' dizra' chia', ne quebe dxune' ca naca na, quegá neda' guzría xi'a le', lawe' da quebe bla'a neda' chee guzría xi'a bénneache. Bla'a chee guselá' benne' ca'. <sup>48</sup>Benne' dxuzúe' neda' chalá'ala, ne quebe dxune' ca naca dizra' chia', ba zua da guzría xi na le'. Dizra' da ba gunnéa' naca na da guzría xi na bénnea' lu zra bzebe na'. <sup>49</sup>Caní gaca na lawe' da quebe dxuchálaja' cheézqueza', lawe' da Xra' nasel-le' neda' ba gunná bé'ene' neda' bi dxal-la' nnia', ne bi dxal-la' gusededa'. <sup>50</sup>Neda' nezda'

gunná be'e Xra' neda' caní chee xelezeque bèneache xelape' xel-la' nabán da zeajlí canna. Ca'an naca, da dxennéa' neda', dxennéa' na ca gunná be'e Xra' neda'.

**Jesús dxibe' ni'a benne' ca' dxusédene'**

**13** <sup>1</sup>Naca na zra nedxu gate za chu'u Laní Pascua chee judío ca'. Jesús ba nézene' ba bzin zra xezé'e lu xezr la xu nigá chee xexíaje' naga zua Xre'. Nazrí'iquezne' benne' zaj naca chee', benne' zaj zre'e xezr la xu, na' na'a ba zua gulé'ene' benne' ca' tu da zrendxa da gulé'e na nazrí'ine' le'.

<sup>2-4</sup>Da xriwe' ba nagú'u na xichaj lázxdau Judas Iscariote, zri'ine Simón, ca dxal-la' guné' chee gudé'e Jesús lu na' benne' guledábage' Le'. Nézqueze Jesús ze'e naga zua Dios, ne dxal-la' xezrine' naga zua Dios, na' Xre' ba bnézruje' Le' dute xel-la' dxenná bea. Chee le' na', gate dxelawe' xrche', guxasa Jesús, na' gudúe' ladxe' naxrúa cuzre', ne bnase' tu ladxe' dxu'a le'e. <sup>5</sup>Nadxa gudé'e nisa tu zriga xia zren, ne guzú lawe' dxibe' ni'a benne' ca' dxusédene', na' bsebizre' ni'e nen ladxe' na' da nunase' dxu'a le'e.

<sup>6</sup>Ca bzrine' chee quibe' ni'a Simón Pedro, le' guzre' Jesús:  
—Xran, ¿Lue' quíbequezu' ni'a?

<sup>7</sup>Jesús bechebe':

—Na'a quebe dxéajni'inu' da dxuna'. Te na'a chéajni'inu' na.

<sup>8</sup>Pedro guzre' Le':

—Cabata' quibu' ni'a.

Jesús guzre' le':

—Che quebe quiba' ni'u, quebe gaca gacu' neda' tuze.

<sup>9</sup>Na' Simón Pedro guzre' Jesús:

—Xran, quegá tuze ni'a quibu'. Cá'anqueze na'a, ne xíchaja'.

<sup>10</sup>Jesús guzre' le':

—Benne' ba bexuzrte guzje', tuze ni'e dxal-la' chadxe lawe' da ba naxádxequeze'. Le'e ba naxádxele, san quegá xúgutele.

<sup>11</sup>Gunná Jesús: “Quegá xúgutele”, lawe' da nézene' nu na' gudé'e Le' lu na' benne' dxeledábage' Le'.

<sup>12</sup>Ca gudé gudibe Jesús ni'a benne' ca', na' bexrúe' ladxe' chee' cuzre', ne bebe'e ga dxelawe', na' guzre' benne' ca':

—¿Dxéajni'ile le'e da ba bēna'? <sup>13</sup>Le'e dxēle neda': Benne' Wesēde, ne: Xran, na' caní dxal-la' nnale lawe' da caní naca'.

<sup>14</sup>Che neda', Benne' Wesēde chee'e, ne Xránale, ba gudiba' ní'ale, cá'anqueze le'e dxal-la' quíbele ni'a ljwézrele tule xetule.

<sup>15</sup>Neda' ba ble'eda' le'e tu da dxul'é na, chee gunle le'e ca da bena' neda'. <sup>16</sup>Da li dxapa' le'e, tu benne' wen zrin quebe nácadxe' szren ca xrane', na' tu benne' gubáz quebe nácadxe' szren ca benne' nasele' le'. <sup>17</sup>Che dxéajni'ile da caní, ne dxunle ca zaj naca na, gaca chee tu da ba neza.

<sup>18</sup>'Quebe dxuchálaja' chee xúgutele le'e. Neda' núnbe'a benne' ca' gucá'a, san dxal-la' gaca ca naxúaj na lu xiche chee Dios, dxenná na: Benne' dxágule neda' ba gudábague' neda' chee gudée' neda'. <sup>19</sup>Dxapa' le'e da nigá na'a, nédxula gate quebe ne gaca na, chee gate gaca na, na' chéajle le'e zúaqueza' neda'. <sup>20</sup>Da li dxapa' le'e: Benne' dxezí' lu ne'e Bénnea' dxusel-le' neda', neda' na' dxezí' lu ne'e, na' benne' dxezí' lu ne'e neda', dxezí' lu ne'e Xra' nasele' neda'.

**Dxenná Jesús gudé Judas Le' lu na' benne' dxeledábague' Le'**  
(Mt. 26.20-25; Mr. 14.17-21; Lc. 22.21-23)

<sup>21</sup>Ca gudé gunná Jesús da nigá, na' guzúe' stebe lu xichaj lázrdawe', na' bzéajni'ine' benne' ca', gunné':

—Da li dxapa' le'e, tu benne' ládujla le'e gudée' neda' lu na' benne' ca' dxeledábague' neda'.

<sup>22</sup>Nadxa benne' ca' dxusede Jesús gulezú lawe' dxelenná' ljwezre', ne quebe zaj nézene' nu chee na' dxuchalaj Jesús. <sup>23</sup>Tu benne' ca' dxusede Jesús, bénnea' nazrí'ile'e Jesús le', zue' cuita Jesús naga dxelawe' xrche', <sup>24</sup>na' Simón Pedro bene' tu da dxunna bea lau bénnea' chee guchebe' Jesús nu chee na' dxenné' caní. <sup>25</sup>Nadxa bénnea' de'e cuita Jesús bchebe' Le':

—Xran, ¿nuzra na'?

<sup>26</sup>Bechebe Jesús:

—Gusebisa' late' xeta xtila, na' bénnea' gunézruja' na, benne' ná'queze'.

Nadxa Jesús bsebise' late' xeta xtila, na' bnézruje' na chee Judas Iscariote, zri'ine Simón. <sup>27</sup>Ca gucá'a Judas xeta xtila na', na' da xriwe' guxú'ute na lu xichaj lázrdawe'. Nadxa Jesús guzre' le':

—Da dxal-la' gunu', béntega na.

<sup>28</sup>Benne' ca' zaj zre'e dxelawe' na' quebe guléajni'ine' bizr chee na' guzre' Judas na' caní. <sup>29</sup>Lawe' da nua Judas bzude' dumí, bal-le' guléquene' Jesús guzre' le' bi si'e chee laní na', u bi gunézruje' benne' xache' ca'. <sup>30</sup>Ca gudé gudagu Judas xeta xtila na', na' bdxúaje'. Ba guxrinne.

### Da nadxixruj bea cube

<sup>31</sup>Ca gudé bdxuaj Judas, gunná Jesús:

—Na'a gulé'e lau xel-la' szren chia' neda', Benne' Gulje' Bénneache, na' xegá'ana szren Dios ne chia' neda'. <sup>32</sup>Che neda', Benne' Gulje' Bénneache, dxulé'eda' ca naca xel-la' szren chee Dios, na' Dios gulé'ene' ca naca xel-la' szren chia' neda', ne la gúntequeze' na. <sup>33</sup>Le'e, bidu chia' ca', québedxa sua' scha' nen le'e. Le'e wexílajle neda', san ca gucha' benne' judío ca', dxapa' le'e na'a, quebe gaca sa'le le'e naga cha'a neda'. <sup>34</sup>Tu da cube dxixruj be'eda' le'e. Le zri'i le sa' ljuwézrele tule xetule ca neda' nazrí'ida' le'e. Caní dxal-la' zri'i ljuwézrele tule xetule. <sup>35</sup>Che nazrí'i ljuwézrele tule xetule, na' xúgute bénneache xeleque bé'ene' nácale neda' tuze.

**Jesús dxenné' nna Pedro quebe núnbe'e Le'**

(Mt. 26.31-35; Mr. 14.27-31; Lc. 22.31-34)

<sup>36</sup>Simón Pedro bchebe' Jesús:

—Xran, ¿gazra chéaju'?

Bechebe Jesús:

—Naga cha'a neda', quebe gaca sá'lenu' neda' na'a. Te na'a wadéquezu' naga tea' neda'.

<sup>37</sup>Nadxa gunná Pedro:

—Xran, ¿bizr chee na' quebe gaca sá'léna' Lue' na'a?

Zúaqueza' guzúa' xel-la' nabán chia' chee guna' Lue' tuze.

<sup>38</sup>Jesús bechebe':

—¿Zúaquezu' guzú' xel-la' nabán chiu' chee gacu' neda' tuze? Da li dxapa' lue', nédxudxa ca cuezre xjeaj, lue' wannáquezu' chunna lasa quebe núnbe'u neda'.

**Jesús naque' neza da dxezrín na naga zua Xradxu Dios**

**14** <sup>1</sup>Gunná Jesús:

—Quebe cuele le'e gunne xue. Le guxrén lazre' Dios, ne le guxrén lazre' neda'. <sup>2</sup>Lizre Xra' déle'e lataj naga súale. Chela quebe naca na caní, neda' ba gucha' le'e. Wexá'a cheajxecueza' lataj chee. <sup>3</sup>Ca te xexá'a cheajxecueza' lataj chee, na' wexelájqueza' xetú chee xedajxexri'a le'e súale neda', chee súale le'e naga súaqueza' neda'. <sup>4</sup>Le'e nézele naga cha'a, ne núnbeale neza na'.

<sup>5</sup>Tomás guzre' Jesús:

—Xran, quebe nézentu' ga chéaju'. ¿Ájazra guntu' gúnbeantu' neza na'?

<sup>6</sup>Jesús bechebe':

—Neda' naca' neza na', ne naca' da li, ne naca' xel-la' nabán. Tuze ne chia' neda' waca zrinle naga zua Xra'. <sup>7</sup>Chela núnbeale neda', cá'anqueze núnbeale Xra'. Ná'atela núnbeale Le' lawe' da ba dxelé'ele Le'.

<sup>8</sup>Nadxa Felipe guzre' Jesús:

—Xran, ble'e netu' Xrau', xetú da ná'teze.

<sup>9</sup>Bechebe Jesús:

—Felipe, scha' ba guzálena' le'e, na' ¿quebe ne gúnbe'u neda'? Benne' dxelé'ene' neda', dxelé'equezene' Xra'. Chee le na', ¿bizr chee na' dxenabu' neda' gulé'eda' le'e Xra'? <sup>10</sup>¿Quebe dxéajle'u zúalena' Xra', na' Xra' zúalene' neda'? Da dxapa' le'e, quegá dxennéa' na cheézqueza'. Xra', Bénnea' zúalene' neda', Léqueze' na' dxune' zrin chee' lu na'a neda'. <sup>11</sup>Le chéajlele zúalena' Xra', na' Xra' zúalene' neda', u che cabí dxéajlele ca da dxennéa', le chéajle chia' ne chee da ca' dxuna'. <sup>12</sup>Da li dxapa' le'e, benne' dxéajle'e chia', gúnqueze' ca da dxuna' neda', na' gune' da zaj nácadxa zren ca da caní dxuna' lawe' da xexá'a neda' naga zua Xra'. <sup>13</sup>Xúgute da nábale le'e lu La' neda', neda' guna' na, chee gulé'eda' neda' xel-la' szren chee Xra'. <sup>14</sup>Néda'queza' guna' bíteteze da nábale lu La' neda'.

### Jesús dxexchebe lazre' sel-le' Be' Lá'azxa

<sup>15</sup>Gunná Jesús:

—Che le'e nazrí'ile neda', le guzúa dizra' ca naca da dxixruj be'eda' le'e. <sup>16</sup>Neda' gata' xueda' Xra' sel-le' chee'le xetú Benne' gácalequeze' le'e, ne súaletecaze' le'e. <sup>17</sup>Benne' nigá naque' Be' Lá'azxa gulé'ene' le'e ca naca da li. Benne' zaj naca chee xezr la xu nigá quebe xelezéquene' xelezí' lu ne'e Le' lawe' da quebe gaca xeledé'ene' Le', ne quebe zaj núnbe'e Le'. Le'e núnbeale Le' lawe' da zúalene' le'e, ne súaqueze' lu xichaj lázrdaule. <sup>18</sup>Quebe gucá'ana' le'e ca bi wezebe ca'. Welá'queza' súalena' le'e. <sup>19</sup>Xetú chí'idau' bénneache ca' québedxa xeledé'ene' neda', san le'e welé'ele neda'. Le'e tu gaca bánzquezle lawe' da tu naca bánzqueza' neda'. <sup>20</sup>Lu zra na' guéquebe'ele neda' zúalena' Xra', na' le'e zúalele neda', na' neda' zúalena' le'e. <sup>21</sup>Benne' nézene' ca naca da nadxixruj bea na nuna' neda', ne dxune' na, dxulé'ene' nazrí'iqueze' neda'. Xra' zrí'ine' benne'

nazrí'ine' neda', na' cá'anqueze neda' zri'lida' bénnea', ne gulé'e lawa' le'.

<sup>22</sup>Judas, quegá bénnea' le' Iscariote, guzre' Jesús:

—Xran, ¿bizr chee na' gulé'e lau' netu', ne quegá gulé'e lau' lau bénneache zaj zre'e xezr la xu nigá?

<sup>23</sup>Jesús bechebe':

—Benne' nazrí'ine' neda' dxune' ca naca da dxennéa', na' Xra' zrí'ine' bénnea', na' neda' ne Xra' xedajsúalentu' le'.

<sup>24</sup>Benne' quebe nazrí'ine' neda' quebe dxune' ca da dxennéa'. Ca naca dizra' da dxénele quebe zaj naca na cheézqueza'. Zaj naca na chee Xra' nasele' neda'.

<sup>25</sup>'Dxapa' le'e xúgute da caní dxácatē ne zúalēna' le'e, <sup>26</sup>na' Be' Lá'azxa, Bénnea' sel-la Xra' lu La' neda' chee gácalēne' le'e, Le' gulé'ene' le'e xúgute, ne gusá'queze' lázrele ca naca xúgute da ba gucha' le'e.

<sup>27</sup>'Xel-la' dxebeza zri lazre' dxuca'ana' cheele. Dxunna' le'e xel-la' dxebeza zri lazre' chia'. Quebe dxunna' na ca dxelunna bénneache xel-la' dxebeza zri lazre'. Quebe cuele gunne xue, ne quebe zrébele. <sup>28</sup>Ba bénele gunnéa' wexá'a, ne welá'a súalēna' le'e xetú. Chela da li nazrí'ile neda', suale xel-la' dxebé, lawe' da xexá'a naga zua Xra', na' nácadxa Le' szren ca neda'. <sup>29</sup>Da nigá dxapa' le'e na'a nédxula gate quebe ne gaca na, chee gate gaca na, na' chéajlele chee da dxennéa'.

<sup>30</sup>'Québedxa guchálajleteca' le'e da zren lawe' da ba za' da xriwe', da na' dxenná bea na lu xezr la xu nigá. Da na' quebe seque na bi gune na neda'. <sup>31</sup>Caní dxal-la' gaca chee xeleneze bénneache neda' nazrí'ida' Xra', ne dxuna' ca da gunná bé'ene' neda'. ¡Le chasa! ¡Le xebú'u nigá!

**Jesús dxuchálaje' chee lba uva ne chee zruze na ca'**

**15** <sup>1</sup>Gunná Jesús:

—Neda' naca' ca tu lba uva da naca na li lazre', na' Xra' naque' ca tu benne' dxá'ane' na. <sup>2</sup>Le' dxechugue' zruze na ca' da quebe dxelebía na da zixre, ne dxun chi'e zruze na ca' da dxelebía na da zixre chee xelebíadxa na. <sup>3</sup>Le'e nácale ca zruze na ca' da ba nun chi'e, ne chee dizra' da ba gucha' le'e. <sup>4</sup>Le súaqueze gácale neda' tuze ca neda' tu zúalēzqueza' le'e. Tu zruze xaga quebe gaca cuía na da zixre cheézqueze na che quebe súalēqueze na xaga na'. Cá'anqueze le'e quebe bi gaca gunle che quebe tu gácazquezele neda' tuze.

<sup>5</sup>Neda' naca' bzigu lba uva, na' le'e nácale zruze na ca'. Bénnea' naque' neda' tuze, na' neda' naca' le' tuze, naque' ca tu zruze na da dxebíale'e na da zixre, lawe' da quebe bi seque' gunle che quebe gácale neda' tuze. <sup>6</sup>Benne' quebe súatequeze' nen neda' gaque' ca tu zruze na da dxugu na, na' bizre na. Xuluxutupe' zruze na bizre ca', ne xuluzré'e na lu xi'.

<sup>7</sup>Che le'e súatequezele neda' tuze, ne quebe gusanle dizra' chia', waca nácale ca da dxaca lázrele, na' sile na. <sup>8</sup>Xra' dxegá'ana szrene' gate nácale ca zruze na ca' da dxelebíale'e na da zixre, ne caní gaca bea na nácale neda' tuze. <sup>9</sup>Neda' nazrí'ida' le'e ca nazrí'i Xra' neda'. Chee le na' le súaquezle lu xel-la' zri'i lazre' chia'. <sup>10</sup>Che gunle ca da dxixruj be'eda' le'e, na' súatequezele lu xel-la' zri'i lazre' chia', ca dxuna' neda', dxuna' ca bdxixruj be'e Xra' neda', ne zúatequeza' lu xel-la' zri'i lazre' chee'.

<sup>11</sup>Neda' dxuchálajlena' le'e caní chee súale lu xel-la' dxebé chia', ne chee gaca du lazre' xel-la' dxebé chee. <sup>12</sup>Cani naca da dxixruj be'eda' le'e: Le zri'i le sa' ljwézrele tule xetule ca neda' nazrí'ida' le'e. <sup>13</sup>Xel-la' zri'i lazre' da naca szrendxa naca bea na che tu benne' guzúe' xel-la' nabán chee' chee gácale' bi ljwezre' ca'. <sup>14</sup>Le'e nácale bi ljwezra' che dxunle ca da dxixruj be'eda' le'e. <sup>15</sup>Québedxa xapa' le'e nácale bi wen zrin chia' lawe' da quebe neze bi wen zrin bi da gun xránabe'. Dxapa' le'e nácale bi ljwezra' lawe' da ba bzenda' le'e xúgute da guzre Xra' neda'. <sup>16</sup>Le'e quebe gunnéle neda'. Neda' gunnéa' le'e, ne ba nuzúa' le'e chee gácale ca zruze lba na' da dxelebíale'e na da zixre, na' tu súazqueze da zixre na'. Che gunle caní, na' Xra' gunne' le'e xúgute da nácale lu La' neda'. <sup>17</sup>Da nigá naca na da dxixruj be'eda' le'e: Le zri'i le sa' ljwézrele tule xetule.

**Bénneache chee xezr la xu nigá dxelecuídene'  
Jesús, ne cá'anqueze benne' chee' ca'**

<sup>18</sup>Nadxa gunná Jesús:

—Che bénneache dxelecuídene' le'e, dxal-la' cheajsá lázrele belecuídequeze' neda' nédxute. <sup>19</sup>Chela nácale le'e chee xezr la xu nigá, na' xelezrí'i bénneache le'e ca zaj nazrí'ine' le sa' ljwezre' ca'. Neda' ba gucá'a le'e ládujla bénneache chee xezr la xu nigá, na' chee le na' dxelecuide bénneache le'e lawe' da québedxa nácale xezr la xu nigá tuze. <sup>20</sup>Le gusá lázrele da



gucha' le'e, gunnéa': Netú benne' wen zrin quebe nácadxe' szren ca xrane'. Che guláu zi' xuzre' neda', cá'anqueze xelau zi' xuzre' le'e, na' che beluné' ca dxenná dizra' chia', cá'anqueze xeluné' ca dxenná dizra' chee'le le'e. <sup>21</sup>Xúgute da caní xeluné' chee'le lawe' da nácale chia', ne lawe' da quebe zaj núnbe'e Xra' nasel-le' neda'.

<sup>22</sup>'Chela quebe bla'a neda', ne bchálajlęna' benne' ca', quebe bi dul-la zaj nabague'. Na'a zaj nabágaqueze' dul-la <sup>23</sup>lawe' da nu benne' dxecuídene' neda', cá'anqueze dxecuídene' Xra'. <sup>24</sup>Chela quebe bęna' neda' xel-la' waca zren ca' lówela benne' ca' ca da netú benne' quebe ne guné', na' quebe bi dul-la xelebáguę'. Lácala ba belelé'ene' da ca', dxelecuídene' neda', ne dxelecuídene' Xra'. <sup>25</sup>Da nigá dxaca na cheę gaca li ca naxúaj na lu da nadxixruj bea na da zjácale benne' ca'. Dxenná na: Belecuídene' neda' ne quebe bi da calęla bęna' cheę benne' ca'.

<sup>26</sup>'Gate xida Bęnnea' gácalęne' le'e, Bęnnea' naque' Be' Lá'azxa, ne dxulé'ene' da li, Bęnnea' sel-la' neda' waláz cheę Xra', Léqueze' xechębe' ca naca chia' neda'. <sup>27</sup>Cá'anqueze le'e wechębequezle ca naca chia' neda' lawe' da zúalele neda' nédxudaute.

## 16

<sup>1</sup>Gunná Jesús:

—Dxapa' le'e da caní cheę quebe gusán lázrele da naca chia'. <sup>2</sup>Welexebéaje' le'e lu xu'u naga dxelezrague', na' zrin zra gate núteteze benne' gutię' le'e guéquene' guné' zrin cheę Dios. <sup>3</sup>Caní xeluné' lawe' da quebe ne xelúnbe'e Xra', ne neda'. <sup>4</sup>Dxapa' le'e da nigá cheę gate zrin zra na', na' cheajsá lázrele ba gucha' le'e da nigá.

### Da dxun Be' Lá'azxa

Nadxa gunná Jesús:

—Quebe gucha' le'e da nigá nédxute lawe' da zúalequeza' le'e. <sup>5</sup>Na'a wexá'a cheajxezúalęna' Xra' nasel-le' neda', na' netule le'e quebe dxuchębele neda' ga cha'a. <sup>6</sup>Dxewí'ine lázrele lawe' da gucha' le'e da caní. <sup>7</sup>Na'a dxapa' le'e da li: Cháwe'dxa gaca chee'le le'e che xexá'a neda' lawe' da che quebe xexá'a, quebe xida Be' Lá'azxa xedajsúalęne' le'e, Bęnnea' gácalęne' le'e. Che xexá'a neda', sel-la' Le' chee'le. <sup>8</sup>Gate xida Le', na' gulé'ene' bęnneache zaj naque' benne' dul-la, ne quebe dxeluné' da xrlátaje, na' Dios guzría xi'e benne' caní. <sup>9</sup>Zaj naque' benne' dul-la lawe' da quebe dxeléajle'e chia' neda'.

<sup>10</sup>Xeleque bé'ene' quebe dxelune' da xrlátaje lawe' da xexá'a neda' naga zua Xra', na' le'e québedxa lé'ele neda'. <sup>11</sup>Xeleque bé'ene' Dios guzría xi'e le' lawe' da ba guchugue' chee da xriwe', da na' dxenná bea na lu xezr la xu nigá.

<sup>12</sup>'Ne déle'e da dxal-la' xapa' le'e, san le'e quebe gaca chéajni'ile na na'a. <sup>13</sup>Gate xida Be' Lá'azxa, Bénnea' dxulé'ene' da li, Le' gulé'ene' le'e ca naca xúgute da li lawe' da quebe guchálaje' cheé'queze'. Wanné' xúgute da xénene', na' guzéajni'ine' le'e ca da dxal-la' gaca na. <sup>14</sup>Le' gucá'ana szrene' neda' lawe' da wazi'e chee da naca chia' neda', na' guzéajni'ine' na le'e. <sup>15</sup>Xúgute da napa Xra', cheé'queza' naca na, na' chee le na' gunnéa', wazi' Be' Lá'azxa da naca chia', na' guzéajni'ine' na le'e.

**Xel-la' dxelewí'ine lazre' chee benne'  
ca' xexaca na xel-la' dxelebé**

<sup>16</sup>Gunná Jesús:

—Xetú chí'idau', na' le'e québedxa lé'ele neda', na' xetú chi'i, na' xelé'ele neda' lawe' da xexá'a neda' naga zua Xra'.

<sup>17</sup>Nadxa bal-la benne' ca' dxusede Jesús buluchebe ljwezre':

—¿Bizra zéaje da nigá? Dxe'e dxi'u, xetú chí'idau' québedxa lé'edxu Le', na' xetú chi'i, na' xelé'edxu Le' lawe' da xexíaje' naga zua Xre'. <sup>18</sup>¿Bi zéaje da na', xetú chí'idau'? Quebe dxéajni'idxu bi chee dxuchálaje'.

<sup>19</sup>Guque be'e Jesús dxelaca lazre' xuluchebe' Le', na' guzre' benne' ca':

—Neda' gucha' le'e, xetú chí'idau' québedxa lé'ele neda', na' xetú chi'i, na' xelé'ele neda'. ¿Da nigá na' dxuchebe ljwézrele?

<sup>20</sup>Da li dxapa' le'e, wabézrele le'e, ne xewi'ine lázrele, san bènneache chee xezr la xu nigá xelebene'. Lácala le'e xewi'ine lázrele, xel-la' dxewí'ine lazre' chee xexaca na xel-la' dxebé.

<sup>21</sup>Gate tu nu'ula zua sane' bidau' zue' stēbe lawe' da ba bzrin zra sua xel-la' dxudía chee'. Gate te galaj bidu na', na' québedxa dxeajsá lazre' da guzaque' lawe' da dxebéle'ene' chee bidu na' ba gúlajbe'. <sup>22</sup>Cá'anqueze le'e zúale stēbe na'a, san neda' welá'queza' xedajxenná'a le'e, na' lu xichaj lárdaule súdequeze xel-la' dxebé, da naca na tu xel-la' dxebé da quebe nu seque' cua.

<sup>23</sup>'Lu zra na' québedxa bi guchébele neda'. Da li dxapa' le'e, Xra' gunne' le'e xúgute da nábale lu La' neda'. <sup>24</sup>Nédxula quebe

bi gunábale lu La' neda'. Na'a le naba, na' si'le, chee súale'e le xel-la' dxebé.

**Jesús guchuchuj guléaje' da dxaca lu xezr la xu nigá**

<sup>25</sup>Gunná Jesús:

—Ba gucha' le'e da caní nen dizra' ca' da dxululé'e na.

Wazrín zra gate québedxa guchálajlena' le'e da naca da dxulé'e na. Guchálajlena' le'e caníqueze da naca chee Xra'. <sup>26</sup>Lu zra na' ná bale Xra' lu La' neda', na' quebe dxennéa' neda' gata' xueda' Xra' waláz chee, <sup>27</sup>lawe' da Xrá'queze nazrí'ine' le'e. Nazrí'ine' le'e lawe' da nazrí'ile le'e neda', ne dxéajlele chia' za'a naga zua Dios. <sup>28</sup>Guzá'a lau Xra' chee bla'a lu xezr la xu nigá chee xexá'a naga zua Xra'.

<sup>29</sup>Nadxa benne' ca' dxusede Jesús gulé'e Le':

—Na'a dxuchálajlenu' netu' caníqueze. Quebe dxuchínenu' dizra' ca' da dxululé'e na. <sup>30</sup>Na'a dxeque bé'entu' nézenu' xúgute da ca', na' quebe dxal-la' nu guchebe Lue'. Chee le na' dxéajlentu' chiu' za'u naga zua Dios.

<sup>31</sup>Jesús guzre' benne' ca':

—¿Dxéajlele chia' na'a? <sup>32</sup>Za' zra, ne ba naca zra ná'queze gate le'e gase dínnaile ca'ale xrneza cha chee, na' gucá'anale neda' tuza'. Quebe zúaqueza' tuza' lawe' da zúale Xra' neda'. <sup>33</sup>Dxapa' le'e da nigá chee gápale xel-la' dxebeza zri lazre' lawe' da nácale neda' tuze. Lu xezr la xu nigá dxun na ba xen si sácale. Le gun chuchu lázrdaule, lawe' da ba bchuchuj bléaja' da dxaca lu xezr la xu nigá.

**Jesús dxenabe' Dios xucá'ana chawe'e  
benne' ca' dxeléajle'e chee'**

**17** <sup>1</sup>Ca gudé gunné' da nigá, na' Jesús gunné'e xabáa, dxenné':

—Xrae, ba bzin zra. Bca'ana szren neda', Zri'inu', chee cá'anqueze neda', Zri'inu', gucá'ana szrena' Lue'. <sup>2</sup>Lue' ba bennu' neda', Zri'inu', xel-la' dxenná bea chee nna be'eda' xúgute bénneache, chee gunézruja' xel-la' nabán da zeajlí canna chee xúgute benne' ca' bennu' neda'. <sup>3</sup>Xel-la' nabán da zeajlí canna naca na chee xelúnbe'e Lue', nacu' Dios tu licha', ne li lazre', na' chee xelúnbe'e neda', Jesucristo, Bénnea' gusel-lu' Lue'.

<sup>4</sup>Neda' ba bca'ana szrena' Lue' lu xezr la xu nigá, ne ba bexuzre bēna' da bdxixruj be'enu' neda'. <sup>5</sup>Na'a, Xrae, bēna

neda' xel-la' szren lau Lue', da naca na xel-la' szren na' da guca na chia' naga zu' Lue' nédxudaute gate za gata' xezr la xu nigá.

<sup>6</sup>Benne' ca' guca'u Lue' ládujla bēneache, benne' ca' bennu' neda', neda' ba bzéajni'ida' le' Nu nacu' Lue'. Gulaque' chiu', na' Lue' bennu' neda' benne' ca', na' ba belune' ca dxenná xrtizru'. <sup>7</sup>Na'a zaj nézene' xúgute da bennu' neda' za na naga zu' Lue'. <sup>8</sup>Ba bnézruja' chee benne' caní dizra' chiu' da bennu' neda', na' benne' caní ba gulezí' lu ne'e na. Ba guleque bé'ene' da li neda' za'a naga zu' Lue', ne ba guléajle'e chiu', gusel-lu' neda'.

<sup>9</sup>Neda' dxata' xueda' Lue' gaca chawe' chee benne' caní. Quebe dxata' xueda' Lue' ne chee benne' ca' zaj naque' chee xezr la xu nigá. Dxenaba' Lue' ne chee benne' ca' bennu' neda', lawe' da zaj naque' chiu'. <sup>10</sup>Xúgute da naca chia' naca na chiu', na' da naca chiu' naca na chia' neda', na' xel-la' szren chia' dxulé'e lawe' na ne chee benne' caní.

<sup>11</sup>Neda' québedxa sua' lu xezr la xu nigá, san benne' caní xelexegá'ane' lu xezr la xu nigá, na' neda' wezá'a nigá, ne xedajxezúalequeza' Lue'. Xrae Lá'azxa, lu xel-la' dxenná bea chiu' bxue benne' caní, benne' ca' bennu' neda', chee xelácaqueze' tuze ca nácadxu dxi'u tuze, Lue' ne neda'. <sup>12</sup>Gate ne zua' neda' lu xezr la xu nigá, bxua' benne' caní nen xel-la' dxenná bea chiu', benne' caní bennu' neda', ne bcache chawa' le'. Netú benne' caní quebe gunite, san tuze bēne'a' ba nanítequeze', na' caní guca na chee guca li ca naxúaj na lu xiche chiu'.

<sup>13</sup>Na'a ba zezá'a naga zu' Lue'. Dxácate ne zua' lu xezr la xu nigá dxenné'a' da caní chee xelápal'e' benne' caní xel-la' dxebe' ca da nápaqueza' neda'. <sup>14</sup>Neda' bnézruja' benne' caní dizra' chiu'. Bēneache chee xezr la xu nigá dxelecuídene' benne' caní lawe' da québedxa zaj naque' tuze nen benne' ca' chee xezr la xu nigá, ca na' neda' quebe naca' tuze nen da naca chee xezr la xu nigá. <sup>15</sup>Quebe dxenaba' Lue' xeca'u benne' caní lu xezr la xu nigá. Dxenaba' guzrá chawu' benne' caní chee quebe seque' da xriwe' bi gun na chee' le'. <sup>16</sup>Ca neda' quebe naca' chee xezr la xu nigá, cá'aqueze benne' caní quebe zaj naque' chee xezr la xu nigá. <sup>17</sup>Bzua benne' caní chee xelaque' cheéquezu' Lue' ne chee da li. Dizra' chiu' naca na da li. <sup>18</sup>Ca gusel-lu' Lue' neda' ládujla bēneache zaj naque' chee xezr la xu nigá, cá'aqueze neda' dxusel-le' benne' caní ládujla

bénneache zaj naque' chee xezr la xu nigá. <sup>19</sup>Ne chee benne' caní nuzúa cuina' cheéquezu' Lue', chee cá'aqueze benne' caní xelaque' cheéquezu' Lue' ne chee da li.

<sup>20</sup>Dxata' xueda' Lue', quegaze chee benne' caní, san cá'aqueze chee benne' ca' xeléajle'e chia' gate xelenne' da xuluchalaj benne' caní. <sup>21</sup>Dxenaba' Lue' chee xelaca xúgute benne' caní túzqueze, ca Lue', Xrae, nácaquezu' neda' tuze, ne neda' nácaqueza' Lue' tuze, ne chee xelaca benne' caní tuze nen dxi'u, chee xeléajle bénneache zaj naca chee xezr la xu nigá Lue' gusel-lu' neda'. <sup>22</sup>Neda' ba bnézruja' chee benne' caní xel-la' szren na' da bennu' neda' chee xelaque' tuze ca nácaquezdxu tuze dxi'u. <sup>23</sup>Neda' súalenu' benne' caní, na' Lue' súalenu' neda', chee xelácaqueze benne' caní tuze, na' caní xeleque be'e bénneache Lue' gusel-lu' neda', ne nazrí'inu' benne' caní cáteze nazrí'inu' neda'.

<sup>24</sup>Xrae, Lue' bennu' neda' benne' caní, na' dxaca lazra' xelezúalenu' neda' naga sua' neda', chee xelelé'ene' xel-la' szren da ba bennu' neda', lawe' da nazrí'inu' neda' nédxudaute gate quebe ne gunu' xezr la xu nigá. <sup>25</sup>Xrae chawe', benne' zaj naque' chee xezr la xu nigá quebe zaj núnbe'e Lue', san neda' núnbe'a Lue', na' benne' caní ba zaj nézene' Lue' gusel-lu' neda'. <sup>26</sup>Neda' bzéajni'ida' benne' caní Nu nacu' Lue', ne zúaqueza' dxuzéajni'ida' le' chee sua xel-la' zri'i lazre' dxéquenu' Lue' neda' lu xichaj lázrdau benne' caní, ne chee súale néda'queza' le'.

### Dxelel-le' Jesús

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53)

**18** <sup>1</sup>Ca gudé gunná Jesús da caní, na' bdxúaje' nen benne' ca' dxusédene' chee chjaque' xecha la'a xegu Cedrón. Lataj na' zéle'e xaga olivo naga guxú'u Jesús nen benne' ca'. <sup>2</sup>Cá'aqueze Judas, bénnea' dxudé' Jesús lu na' benne' ca' dxeledábague' Le', núnbe'e lataj na' lawe' da zane' lasa guxíaj Jesús na' nen benne' ca' dxusédene'. <sup>3</sup>Ca' guca, bzrin Judas na' nen tu cue' benne' ca' dxjaque' wedil-la, ne nen bal-la benne' xra'aga wen zrin chee xudau', benne' ca' gulesel-la benne' xíchaje' ca' chee bxruze ca', ne benne' fariseo ca'. Zaj nu'e xaga, ne xia ca', ne xi' ca', ne xi' xedxe. <sup>4</sup>Jesús ba nézene' ca da gaca chee', na' chee le' na' bdxúaje' lau benne' ca', na' bchebe' le':

—¿Nuzra dxexílajle?

<sup>5</sup>Belexechebe benne' ca':

—Jesús, benne' Nazaret.

Jesús bechebe':

—Neda' na'.

Judas, bënnea' dxudé' Jesús lu na' benne' ca' zúaqueze' ládujla benne' ca'. <sup>6</sup>Gate gunná Jesús: Neda' na', na' benne' ca' belexebigue' lau Jesús, ne xeajlechazte' lu xu. <sup>7</sup>Nadxa Jesús bchebe' benne' ca' da xula:

—¿Nuzra dxexílajle?

Gulenná benne' ca':

—Jesús, benne' Nazaret.

<sup>8</sup>Nadxa guzre Jesús benne' ca':

—Ba gucha' le'le neda' na'. Che dxexílajle neda', le güe benne' caní lataj cheajxaque'.

<sup>9</sup>Ca guca da nigá guca li ca gunná Jesús, gunné': "Benne' ca' benna Xra' neda', netue' quebe bnitia'." <sup>10</sup>Nadxa Simón Pedro, ne nu'e xia, guléaje' na, na' guchugue' naga da zua xabela chee Malco, wen zrin chee bxruze blau. <sup>11</sup>Jesús guzre' Pedro:

—Begú'u xia chiu' lu zre na. Ca da ba nun Xra' si' saca' neda', ¿quebe dxal-la' saca' na?

### **Jesús dxezrine' lau bxruze blau**

(Mt. 26.57-58; Mr. 14.53-54; Lc. 22.54)

<sup>12</sup>Nadxa benne' dxjaca wedil-la, ne benne' dxenná be'ene' le', ne benne' xra'aga wen zrin chee judío ca' gulel-le' Jesús, ne buluchéaje' Le'. <sup>13</sup>Nadxa guleché'e Jesús lizre Anás. Anás nigá naque' xrtau zri'ine Caifás, bënnea' naque' bxruze blau iza na'. <sup>14</sup>Caifás nigá naque' bënnea' guzre' judío blau ca' gácadxa chawe' gate tuze benne' waláz chee xezr la xu chee'.

### **Pedro dxenné' quebe núnbe'e Jesús**

(Mt. 26.69-70; Mr. 14.66-68; Lc. 22.55-57)

<sup>15</sup>Simón Pedro, ne xetú benne' ca' dxusede Jesús zjaque' zeajnawe' Jesús. Benne' ljwezre Pedro nigá núnbea bxruze blau le'. Ca'an guca, benne' nigá guxú'ulene' Jesús chale'aj lizre bxruze blau na'. <sup>16</sup>Pedro begá'ane' dxu'a dxa xu'u da zua chale'aj na'. Chee le' na' bdxuaj bënnea' núnbea bxruze blau le', na' bchálajlene' nu'ula zua dxu'a dxa xu'u na', na' gulu'e Pedro

chale'aj na'. <sup>17</sup>Nadxa nu'ula na' zua dxu'a dxa xu'u bchebe' Pedro:

—¿Quebe nacu' lue' tuze nen benne' Nazaret na'?

Pedro bechebe':

—Quebe naca'.

<sup>18</sup>Lawe' da dxun na zaga, benne' wen zrin ca', ne benne' xra'aga wen zrin chee bxruze ca' ba zaj nabeque' xi', ne zaj ze' dxu'a xi' na' dxexezezé'ene'. Pedro ze' nen benne' ca', dxexezezé'ene' dxu'a xi' na'.

### **Bxruze blau dxuchebe' Jesús**

(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Lc. 22.66-71)

<sup>19</sup>Bxruze blau guzú lawe' dxuchebe' Jesús nuca benne' ca' zaj naque' benne' dxusédené', ne bi da dxusédené' le'. <sup>20</sup>Jesús guzre' le':

—Neda' ba bchálajqueza' láwela xúgute bénneache.

Bsédequeza' lu xu'u ca', ne lu xu'u naga dxelezraga xúgute benne' judfo ca'. Quebe bi bchálaja' bagácheze. <sup>21</sup>¿Bizr chee na' dxuchebu' neda'? Bchebe benne' ca' ba belenne' chia', na' le' xelenné' bi da bchálajlena' le'. Benne' ca' zaj nézene' da ba gunnéa'.

<sup>22</sup>Gate gunná Jesús da nigá, na' tu benne' xra'aga wen zrin chee xudau', benne' ze' na', gudape' xraga Jesús, na' gunné':

—¿Caní dxexechebu' lau bxruze blau nigá?

<sup>23</sup>Jesús bechebe':

—Che gunnéa' tu da caléla, gunná ájala naca na. Che da gunnéa' naca na xrlátaje, ¿bizr chee na' dxu'u neda'?

<sup>24</sup>Nadxa Anás gusél-le' Jesús, zaj nadxéaj ne'e, lau Caifás, bxruze blau.

### **Pedro dxenné' xecha lasa quebe núnbe'e Jesús**

(Mt. 26.71-75; Mr. 14.69-72; Lc. 22.58-62)

<sup>25</sup>Dxácate na' ze' Pedro dxu'a xi' na' dxexezezé'ene', na' gulé'e le':

—¿Quebe nacu' lue' tu benne' ca' zaj naque' tuze nen bénnea'?

Na' Pedro gunné':

—Quebe naca'.

<sup>26</sup>Nadxa tu benne' wen zrin chee bxruze blau, benne' naque' xrtia bénnea' guchugu Pedro nague', bchebe' le':

—¿Quegá ble'eda' lue' nen bénnea' naga zaj ze xaga olivo ca'?

<sup>27</sup>Pedro gunné' xecha lasa:

—Quebe núnbe'a bénnea'.

La' ná'queze gudxezre xjeaj.

### Jesús dxezrine' lau Pilato

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr. 15.1-5; Lc. 23.1-5)

<sup>28</sup>Nadxa belexebéaje' Jesús lizre Caifás, na' guleché'e Le' xu'u lizre benne' xu'u lu ne'e xezr la xu na' waláz chee Roma. Ba dxezú lau dxaní'sise', na' benne' judío ca' quebe gulu'e xu'u na' chee quebe xelexegá'ane' sban, lawe' da che xelu'e na', quebe gaca xelawe' xrche' chee Laní Pascua. <sup>29</sup>Chee le na' bdxuaj Pilato bchálajlene' benne' ca', na' guzre' le':

—¿Bizra da zria dxágule benne' nigá?

<sup>30</sup>Belexechebe benne' ca':

—Chela ca naque' tu benne' wen da zrinnaj, quebe gudentu' le' lau'.

<sup>31</sup>Nadxa Pilato guzre' benne' ca':

—Le xeché'e, ne le guchi'a chee' cáteze naca da nadxixruj bea chee.

Belexechebe benne' judío ca':

—Netu', benne' judío, quebe naca cheentu' nu gútentu'.

<sup>32</sup>Ca'an guca, guca li ca naca da ba gunná Jesús ca gatie'.

<sup>33</sup>Pilato bexu'e xu'u na', na' gunné' Jesús, ne bchebe' Le':

—¿Nacu' Lue' Wenná Bea chee judío ca'?

<sup>34</sup>Jesús gunné':

—¿Dxenabu' da nigá lue'zqueze, u lawe' da nu guzre lue' ca naca chia'?

<sup>35</sup>Pilato bechebe':

—¿Naca' neda' judío? Benne' xezr la xu chiu', ne benne' xíchaje ca' chee bxruze ca' buludé'e lue' lawa' neda'. ¿Bizra benu'?

<sup>36</sup>Nadxa bechebe Jesús:

—Naga dxenná be'a quebe naca na chee xezr la xu nigá. Chela naca na chee xezr la xu nigá, na' benne' ca' zaj naque' neda' tuze welásaquez'e chee quebe tea' neda' lu na' benne' judío caní. Naga dxenná be'a quebe naca na nigá.

<sup>37</sup>Nadxa guzre Pilato Jesús:

—¿Nacu' Lue' wenná bea?



Bechebe Jesús:

—Naca' wenná bea, cáteze dxennáu' lue'. Neda' gúlaja', ne bla'a lu xezr la xu nigá chee nnia' da li. Xúgute benne' ca' dxelene' ca dxenná dizra' chee da li dxelenne' da dxennéa' neda'.

<sup>38</sup>Pilato gunné':

—¿Bizra na' da li?

**Dxelechugue' chee Jesús gatie'**

(Mt. 27.15-31; Mr. 15.6-20; Lc. 23.13-25)

Ca gudé bchebe Pilato Jesús caní, na' bdxúaje' xetú. Bchálajlene' benne' judío ca', na' guzre' le':

—Neda' quebe bi da calela dxezrelda' nun benne' nigá.

<sup>39</sup>Le'e zua tu da zéajlele. Gusana' neda' tu benne' xu'u lizre xia lu Laní Pascua nigá. ¿Dxaca lázrele gusana' wenná bea chee judío ca'?

<sup>40</sup>Nadxa xúgute' gulenné' zizraj:

—¡Quegá benne' nigá! ¡Bsan Barrabás!

Barrabás na' naque' gubán.

**19** <sup>1</sup>Nadxa Pilato guqué'e Jesús, na' bdxixruj bé'ene' xelu'e Le' xide'. <sup>2</sup>Benne' dxjaque' wedil-la buluzríe' xichaj Jesús tu da' belune' zruze xaga xeché', ne bulugácue' Le' tu ladxe' bzawe. <sup>3</sup>Nadxa guléchaje' Le', dxelenné':

—¡Gaca ba lue', wenná bea chee judío ca'!

Nadxa belú'e dxu'a lau Jesús.

<sup>4</sup>Nadxa bdxuaj Pilato da xula, ne guzre' benne' ca':

—¡Le nna'xque! Dxebéaja' benne' nigá chee nézele quebe dxezrelda' bi da zrinnaj nabague'.

<sup>5</sup>Bdxuaj Jesús zria xíchaje' da naca zruze xaga xeché', ne nacue' ladxe' bzawe na'. Nadxa Pilato guzre' benne' ca':

—Nigá zua bènnea'.

<sup>6</sup>Gate benne' xíchaje' ca' chee bxruze ca', ne xra'aga wen zrin chee' ca' belelé'ene' Jesús, na' gulezú lawe' dxelenné' zizraj:

—¡Bde'e xaga béguaj! ¡Bde'e xaga béguaj!

Pilato guzre' benne' ca':

—Le che'e, ne le gudé'e xaga béguaj lé'equeze, lawe' da quebe dxezrelda' bi da zrinnaj nabague'.

<sup>7</sup>Na' benne' judío ca' belexechebe':

—Netu' ná pantu' tu da nadxixruj bea na, ne ca dxenná na dxal-la' gatie' lawe' da dxun cuine' Zri'ine Dios.

<sup>8</sup>Gate ben Pilato da nigá, na' bezrébedx̣e'. <sup>9</sup>Bexu'e xu'u na', na' bchebe' Jesús:

—¿Gazra benne' Lue'?

Quebe bi bechebe Jesús.

<sup>10</sup>Nadxa guzre Pilato Le':

—¿Quebe dxexechebu' chia'? ¿Quebe nézenu' Lue' napa' neda' xel-la' dxenná bea gudá'a Lue' xaga béguaj, ne napa' xel-la' dxenná bea gusana' Lue'?

<sup>11</sup>Bechebe Jesús:

—Quebe bi xel-la' dxenná bea napu' bi gunu' chia' chela ca benna Dios lue' xel-la' dxenná bea nigá. Chee le na', bénnea' bde'e' neda' lu na'u dul-la zrendxa nabague' ca lue'.

<sup>12</sup>Lu zra na'te gudilaj lazre' Pilato ájala gun'e' gusan'e' Jesús, san benne' judío ca' gulenné' zizraj:

—Che gusanu' benne' nigá, quebe nacu' César tuze, bénnea' dxenná bea Roma. Nu benne' dxun cuine' wenná bea dxedábage' César.

<sup>13</sup>Nadxa Pilato, gate benne' da nigá, bdxixruj bé'ene' xelexebéaje' Jesús, na' gudxé'e' lataj blau chee', da zua lataj na' nazí le na Gabata nen dizra' hebreo, da zéaje na chale'aj xiaj ta'a. <sup>14</sup>Naca na zra za zrin Laní Pascua, ca du wagubizra. Nadxa Pilato guzre' benne' judío ca':

—Nigá zua wenná bea chee'e.

<sup>15</sup>Na' benne' ca' gulenné' zizraj:

—¡Gatie'! ¡Gatie'! ¡Bde'e' xaga béguaj!

Pilato guzre' benne' ca':

—¿Gudá'a wenná bea chee'e xaga béguaj?

Belexechebe benne' xíchaje' ca' chee' bxruze ca':

—Netu' zua tuze wenná bea cheentu'. ¡César! <sup>16</sup>Nadxa Pilato bde'e' Jesús lu na' benne' ca' chee' te'e' xaga béguaj, na' guleché'e' Jesús.

### Jesús dxedé'e' xaga béguaj

(Mt. 27.32-44; Mr. 15.21-32; Lc. 23.26-43)

<sup>17</sup>Na' bdxuaj Jesús nu'e' xaga béguaj chee' chéaje' lataj na' nazí le na Zrita Xichaj Benne' Gate, na' nen dizra' hebreo nazí le na Gólgota. <sup>18</sup>Buludé'e' Jesús xaga béguaj lataj na', na' tu zren nen Jesús buludé'e' xechupa benne' xaga béguaj ca' chalá'a weaj naga da' Jesús. <sup>19</sup>Pilato bdxixruj bé'ene' buluzú'e' le'e' xaga béguaj xichaj Jesús da dxenná na: Jesús, Benne' Nazaret,

Wenná Bea Chee Judío Ca'. <sup>20</sup>Zane' benne' judío ca' bululabe' da na' lawe' da zua lataj na' naga buludé'e Jesús xaga béguaj gáguze naga dxe' xezre na', na' da na' naxúaj na nen dizra' hebreo, ne nen dizra' griego, ne nen dizra' latín. <sup>21</sup>Chee le na' benne' xíchaje ca' chee bxruze chee judío ca' gulé'e Pilato:

—Quebe guzúaju' na: Wenná Bea Chee Judío Ca'. Bzuaj na: Le' Gunné' Naque' Wenná Bea Chee Judío Ca'.

<sup>22</sup>Bechebe Pilato:

—Da bzuaja', ba naxúajqueze na.

<sup>23</sup>Ca gudé buludá' benne' dxjaque' wedil-la Jesús xaga béguaj, na' belexequé'e zra lane', ne belebeque' na tapa cue', tu cue' weaj chee tu tu benne' dxjaque' wedil-la. Belecá'aqueze' ladxe' dxexrúa cuzre' da quebe nadía na. Tu ca nácheze na.

<sup>24</sup>Chee le na' benne' dxjaque' wedil-la gulé' ljwezre':

—Quebe chézadxu na. Cwéajdxu da gunna bea na chee la' nu xala le na.

Ca'an guca, guca li da naxúaj na lu xiche chee Dios, da dxenná na: Belexelé'e zra lana', ne gulé'aje' da gunna bea na chee le na. Caní belún benne' dxjaque' wedil-la.

<sup>25</sup>Gáguze naga zua xaga béguaj chee Jesús ze xrna Jesús nen bi bila xrne'e, ne María, zru'ula Cleofas, ne María Magdalena. <sup>26</sup>Gate ble'e Jesús xrne'e, ne cuita xrne'e na' ze Juan, benne' bsede Jesús, bénnea' nazri'idxe', na' guzre' xrne'e:

—Nú'uladau', na' ze zri'inu'.

<sup>27</sup>Nadxa guzre Jesús bénnea':

—Na' ze xrna'u.

Zra na'te benne' nigá beche'e nu'ula na' lizre'.

### Dxate Jesús

(Mt. 27.45-56; Mr. 15.33-41; Lc. 23.44-49)

<sup>28</sup>Ca gudé gunná Jesús da nigá, lawe' da nézene' xúgute na ba guca li, ne chee guca li ca naxúaj na lu xiche chee Dios, gunné':

—Dxebíleda'.

<sup>29</sup>Zua na' tu dxe'e nupe zichaj, na' bulusubise' tu da dxezrupe na nupe zichaj na', ne buluzúe' na lawe' tu xia tunna, na' buluzúe' na dxu'a Jesús. <sup>30</sup>Na' Jesús guzrupe' nupe zichaj na', na' gunné':

—Ba guca li ca naca na.

Nadxa bse dxu'a xíchaje', gutie'.

**Tu benne' dxeje' wedil-la dxechizie' xia lachú'u Jesús**

<sup>31</sup>Naca na zra za zrin Laní Pascua, na' judío ca' quebe gulaca lazre' xelexegá'ana benne' ca' le'e xaga béguaj ca' lu zra dxulupá'ane' lawe' da naca zra na' tu zra blau. Chee le na' gulenabe' lau Pilato dxixruj bé'ene' xelíchaje' ni'a benne' ca' zaj de'e xaga béguaj ca', ne xelexequé'e le' le'e xaga béguaj ca'. <sup>32</sup>Nadxa tu benne' ca' dxjaque' wedil-la gudíchaje' ni'a benne' nedxu na', ne cá'anqueze chee benne' xetú de'e cuita Jesús. <sup>33</sup>Gate bzrine' naga da' Jesús, blé'ene' ba gutie', na' chee le na' quebe gudíchaje' ni'e.

<sup>34</sup>Tu benne' ca' dxjaque' wedil-la guchízie' xia chee' lachú'u Jesús, na' bdxuaj dxen, ne nisa na'. <sup>35</sup>Benne' dxuchalaj da nigá naque' benne' blé'ene' na, ne dxuchálaje' da li, ne nézene' dxenné' da li, chee cá'anqueze le'e chéajlele chee Jesús. <sup>36</sup>Da caní guca na chee guca li ca da naxúaj na lu xiche chee Dios, da dxenná na: Quebe gulíchaje' netú zrita chee'. <sup>37</sup>Xetú da naxúaj na lu xiche chee Dios dxenná na: Welelé'ene' bénnea' belune' we'.

**Dxulucache' Jesús**

*(Mt. 27.57-61; Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56)*

<sup>38</sup>Ca gudé na' José, benne' xezre Arimatea, xeajnabe' Pilato gu'e le' lataj xexu'e Jesús. José naque' tu benne' guque' Jesús tuze, san bagácheze lawe' da bzrebe' judío blau ca'. Pilato be'e le' lataj, na' bexu'e Jesús. <sup>39</sup>Cá'anqueze Nicodemo, bénnea' xeajchálajlene' Jesús chizrela, bzrine' na', nu'e tu gaxúa xiaj nedxe, ne tu da dxelále'e zixre. <sup>40</sup>Nadxa José, ne Nicodemo belexequé'e Jesús, na' buluchele' Le' ladxe' nen nedxe na' ca naca da zjácalle benne' judío ca' da dxelune' chee benne' gate', gate na' dxulucache' le'. <sup>41</sup>Lataj na' naga buludé'e Jesús xaga béguaj zua tu lataj naga zaj ze xaga ca', na' lówela lataj na' zua tu ba cube le'e xiaj na', naga quebe nu ne chú'unqueze benne' gate'. <sup>42</sup>Lu ba na' belegu'e Jesús lawe' da zua ba na' gáguze, ne lawe' da ba dxebía gubizra, ne ba zua su lau zra dxulupá'ana judío ca'.

**Jesús dxexebane' ládujla benne' gate**

*(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12)*

**20**

<sup>1</sup>Zra nedxu, guxíaj María Magdalena dxu'a ba na' dxaní'sise', gate ne nachúl-late, na' blé'ene' québedxa

naduse xiaj dxu'a ba na'. <sup>2</sup>Nadxa bexíaj chégüē' naga zua Simón Pedro nen xetú benne' bsēde Jesús, bēnnea' bzri'idxe' Jesús, na' guzre' benne' ca':

—Ba belequē'ē Xránadxu lu ba na', ne quebe nézentu' ga xeajlelú'ē Le'.

<sup>3</sup>Nadxa Pedro, ne bēnnea' xetú beledxúaje' zjaque' dxu'a ba na'. <sup>4</sup>Dxúpatē' zjaca chégüē' tu zren, san bēnnea' xetú guzá chégudxe' ca Pedro, ne bzrine' nédxudxa dxu'a ba na'. <sup>5</sup>Na' xeajsé' su dxú'ala xeajnné'ē lu ba na', na' blé'ene' ladxe' da buluchele' Jesús xu'u na na', san quebe guxú'ē lu ba na'. <sup>6</sup>Ca gudé na', bzrin Simón Pedro, na' guxú'ē lu ba na'. Cá'anqueze le' blé'ene' ladxe' na' xu'u na na', <sup>7</sup>ne blé'ene' ladxe' da buluchele' xichaj Jesús, quebe xu'u na tu zren nen ladxe' da bedxela na le'. Nadube na, dxe' na chalá'ala. <sup>8</sup>Nadxa cá'anqueze guxú'u bēnnea' xetú, bēnnea' bzrin nedxu dxu'a ba na', na' blé'ene' ladxe' ca', ne guxeajle'ē. <sup>9</sup>Quebe ne xeléajni'ine' da naxúaj na lu xiche cheē Dios da dxenná na xebán Jesús ládujla benne' gate'. <sup>10</sup>Nadxa benne' ca' bsēde Jesús belexezrine' xu'u naga zaj zre'ē.

### Jesús dxulé'e lawe' María Magdalena

(Mr. 16.9-11)

<sup>11</sup>María begá'ane' dxu'a ba na', dxebezre'. Ca dxebezre' na', na' gulégüē' dxenné'ē lu ba na', <sup>12</sup>na' blé'ene' chupa gubáz cheē xabáa zaj nácuē' zra lanē' chiche, zaj dxe'ē naga guxú'u Jesús. Tuē' dxe'ē naga guzrúa xichaj Jesús, na' xetúē' dxe'ē zeaj zranle ga guzrúa ni'a Le'. <sup>13</sup>Na' buluchebe gubáz cheē xabáa ca' María na':

—Nu'ula, ¿bizr cheē na' dxebezru'?

Le' guzre' gubáz cheē xabáa ca':

—Lawe' da belú'ē Xrana', ne quebe nezda' ga xeajlelú'ē Le'.

<sup>14</sup>Caní dxenné', na' bzéchaj xíchaje', ne blé'ene' Jesús ze' ca'ala, san quebe nézene' che Jesús na'. <sup>15</sup>Nadxa Jesús bchebe' María na':

—Nú'uladau', ¿bizr cheē na' dxebezru'? ¿Nu dxexílaju'?

María gúquene' naque' benne' dxá'ane' xaga ca' zaj ze' na', na' guzre' Le':

—Benne', che lue' bi'u Le', gunná ga xeajlú'u Le', cheē cheajxezri'a Le'.

<sup>16</sup>Nadxa Jesús guzre' nu'ula na':

—María.

María na' bexéchajē, ne guzre' Le' nen dizra' hebreo:

—¡Raboni!

Dizra' nigá zéajē na: Benne' Dxusede.

<sup>17</sup>Jesús guzre' María na':

—Bsan neda' lawe' da quebe ne xegüéna' naga zua Xra'.

Bexíaj, xejxezre bi bícha'dau' ca', benne' ca' bsédeda', xegüéna' naga zua Xra', ne nácaqueze' Xrale. Naque' Dios chia', ne Dios chee.

<sup>18</sup>Nadxa bexíaj María Magdalena, xejzenne' benne' ca' bsede Jesús ba blé'ene' Jesús, na' Le' guzre' le' da caní.

**Jesús dxulé'e lawe' benne' ca' bsédenē'**

(Mt. 28.16-20; Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49)

<sup>19</sup>Lu zra ná'queze, da naca na zra nedxu chee da gazre zra, na' chizrela zaj nazraga benne' ca' bsede Jesús, ne zaj nusézxujē' dxa xu'u ca' lawe' da dxelezrebe' judío blau ca'. Na' guxú'u Jesús, guzé' laduj benne' ca', na' bgape' benne' ca' diuzre, dxenné':

—Le gapa xel-la' dxebeza zri lazre'.

<sup>20</sup>Ca gudé gunná Jesús da nigá, na' blé'ene' benne' ca' ne'e, ne le'e naga gudé xia na'. Benne' ca' bsede Jesús gulebéle'ene' gate belelé'ene' Xránadxu. <sup>21</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca' xecha lasa:

—Le gapa xel-la' dxebeza zri lazre'. Cáteze gusel-la Xra' neda', cá'anqueze dxusel-la' neda' le'e.

<sup>22</sup>Nadxa blube' lau benne' ca' ne guzre' le':

—Le si' Be' Lá'azxa chee Dios. <sup>23</sup>Benne' ca' dxunite laule le'e chee dul-la zaj nabague' ba bnite lau Dios chee', na' benne' ca' quebe dxunite laule le'e chee dul-la zaj nabague', quebe bunité lau Dios chee'.

**Tomás dxelé'ene' Xránadxu ba bebanē'**

<sup>24</sup>Tomás, tu benne' chazrinnu ca' bsede Jesús, bénnea' le' Bi Lide', quebe zue' nen benne' ca' xezícadxa gate ble'e lau Jesús.

<sup>25</sup>Ca gudé na' gulé'e Tomás na':

—Ba blé'entu' Xránadxu.

Gunná Tomás:

—Che quebe le'eda' ne'e naga guledé bdiduj ca', ne gudéa' zrube na'a lu xedxu chee bdiduj ca', ne gudéa' na'a le'e naga gudé xia na', québequeze chéajle'a.

<sup>26</sup>Ca guca xrunu' zra, benne' ca' bsēde Jesús zaj nazrágaqueze' lu xu'u na' xetú lasa, na' zua Tomás nen benne' ca'. Nadxa, lácala zaj naxezxuj dxa xu'u ca', ble'e lau Jesús lau benne' ca', ne guzē' laduj le', na' bgapē' le' diuzre, gunné':

—Le gapa xel-la' dxebeza zri lazre'.

<sup>27</sup>Nadxa Jesús guzre' Tomás:

—Bde zrupe na'u nigá, ne gunná' na'a nigá. Benna na'u, bde na le'a nigá. Québedxa gun chupa lazru', san guxéajle.

<sup>28</sup>Nadxa bechebe Tomás:

—Xrana', ne Dios chia'.

<sup>29</sup>Jesús guzre' le':

—Tomás, na'a dxéajle'u lawe' da ba blé'enu' neda'. Ba neza zrentē naca na chee benne' ca' dxeléajle'e chia' lácala quebe ne xeelé'ene' neda'.

### Da dxaca lazre' Juan gun xiche nigá

<sup>30</sup>Jesús bene' da zandxa xel-la' waca zrentē lau benne' ca' bsédene' da quebe zaj naxúaj na lu xiche nigá. <sup>31</sup>Da caní zaj naxúaj na chee chéajlele le'e chee Jesús, naque' Cristo nase-la Dios, ne Zri'ine Dios, ne chee gápale xel-la' nabán lawe' da dxéajlele chee'.

### Jesús dxulé'e lawe' gazre benne' ca' bsédene'

**21** <sup>1</sup>Ca gudé na' Jesús ble'e lawe' lau benne' ca' bsédene' dxu'a nísadau' chee Tiberias. Caní guca na. <sup>2</sup>Zaj nazraga Simón Pedro, ne Tomás, bēnea' léqueze' Bi Lide', ne Natanael, benne' xezre Caná da nababa Galilea, ne chupa zri'ine Zebedeo, ne xechupa benne' ca' bsēde Jesús. <sup>3</sup>Simón Pedro guzre' benne' ca':

—Cheajsendxa' bela.

Benne' ca' gulenné':

—Cá'anqueze netu' wazá'le'ntu' lue'.

Nadxa xjaque', na' gulu'e tu lu da dxedá lawe' nísadau'.

Xela na' quebe nu bela gulezénqueze'. <sup>4</sup>Ca guzú lau dxaní'sise', ble'e lau Jesús dxu'a nísadau' na'. Benne' ca' bsédene' quebe zaj nézene' che Jesús na'. <sup>5</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Bénne'dau', ¿quebe nu bela ne senle?

Belexechebe benne' ca':

—Quebe bi ne sentu'-ba'.

<sup>6</sup>Nadxa guzre Jesús benne' ca':

—Le guzala xixruj na' chalá'a xabēla chee da dxedá lawe' nísadau' na', na' senle bela.

Ca' beluñe', na' ca dxelexequé'e xixruj na' quebe dxelexegué'ene' na lawe' da nazratē na bela zan. <sup>7</sup>Nadxa bēnea' nazrí'idxa Jesús guzre' Pedro:

—Xránadxu na'.

Ca ben Simón Pedro naca Xránadxu, na' bexázie' ladxe' dxexrúa cuzre' lawe' da nagüe' na, na' bexétaje' lu nisa. <sup>8</sup>Xezícadxa benne' ca' belexezrine' dxu'a nísadau' na', zaj zre'e lu da dxedá lawe' nísadau', dxelexezrube xue' xixruj na' nazratē na bela ca' lawe' da dxe' da dxedá lawe' nísadau' na' lu nísadau' ca tu le gu'una xiaj. <sup>9</sup>Gate belexétaje' lu xu bizre, na' belelé'ene' ba dxe' xi', ne ba zrúa tu bela lawe' xi' na', na' de na' xeta xtila. <sup>10</sup>Nadxa Jesús guzre' benne' ca':

—Le cheajxrí' tu chupa bela ca', be za guzēntele.

<sup>11</sup>Begüēn Simón Pedro lu da dxedá lawe' nísadau' na', ne bezrube xue' xixruj na' dxu'a nísadau' na'te, nazratē na bela zri'a, tu gaxúa chi'ínu xunba', na' lácala naca tu cá'antēba' quebe gudxeza xixruj na'. <sup>12</sup>Nadxa guzre Jesús benne' ca':

—Le da gágule xrsila.

Netú benne' ca' quebe dxelexázrene' xuluchēbe' Le' nu Le', lawe' da zaj nézene' naque' Xránadxu. <sup>13</sup>Nadxa Jesús guqué'e xeta xtila na', na' bnézruje' na benne' ca', ne cá'anqueze bēne' chee bela ca'.

<sup>14</sup>Da nigá naca na da guxunne' lasa ble'e lau Jesús lau benne' ca' bsédenē' ca gudé bebanē' ládujla benne' gate.

### Jesús dxuchálajlene' Simón Pedro

<sup>15</sup>Ca gudé gulawe' xrsila, na' Jesús bchebe' Simón Pedro:

—Simón, zri'ine Jonás, ¿nazrí'idxenu' neda' ca benne' caní? Bechebe Pedro:

—Awe', Xran, nézenu' dxelé'eda' Lue' chawe'.

Na' Jesús guzre' le':

—Bxue zríla'du chia' ca'.

<sup>16</sup>Nadxa Jesús bchebe' le' da xula:

—Simón, zri'ine Jonás, ¿nazrí'ínu' neda'?

Pedro bechebe':

—Awe', Xran, Lue' nézenu' dxelé'eda' Lue' chawe'.

Jesús guzre' le':

—Bxue zrila' chia' ca'.



<sup>17</sup>Da guxunne' lasa Jesús bchebe' le':

—Simón, zri'ine Jonás, ¿dxelé'enu' neda' chawe'?

Pedro bewi'ine lazre' lawe' da bchebe Jesús le' da guxunne' lasa che dxelé'ene' Le' chawe', na' guzre' Jesús:

—Xran, Lue' nézquezenu' xúgute. Lue' nézenu' dxelé'eda' Lue' chawe'.

Na' Jesús guzre' le':

—Bxue zri'la' chia' ca'. <sup>18</sup>Da li dxapa' lue', gate ne nacu' benne' cuide' gucu' zra lanu', ne guxáju' naga dxaca lazru'. Gate bache nacu' benne' gula, chilju' na'u, na' benne' xula gugácu' lue', ne che'e lue' naga quebe gaca lazru' chéaju'.

<sup>19</sup>Gate gunná Jesús da nigá, dxuzéajni'ine' benne' ca' ca dxal-la' gate' Pedro chee' gucá'ana szrene' Dios. Ca gudé na' Jesús guzre' le':

—Ben neda' tuze.

### Da gaca chee' bénnea' nazrí'idxa Jesús

<sup>20</sup>Gate bexechaj Pedro, blé'ene' bénnea' nazrí'idxa Jesús zéajé nawe' le', naque' bénnea' dxe'e cuita Jesús gate na' gulawe' xrche' na', ne bchebe' Jesús: “Xran, ¿nuzra na' gudé Lue' lu na' benne' ca' dxeledábague' lue'?” <sup>21</sup>Gate Pedro blé'ene' bénnea', na' bchebe' Jesús:

—Xran, ¿gazra benne' nigá? ¿Aja gaca chee'?

<sup>22</sup>Jesús bechebe':

—Che neda' dxaca lazra' xegá'ane' nigá ca zrindxa zra xelá'a neda', ¿naca na' chiu' lue' nézenu'? Lue', ben neda' tuze.

<sup>23</sup>Belén benne' ca' zaj de'e Jesús quebe gate benne' na'. Jesús quebe guzre' le' quebe gatie'. Guzre' le': “Che neda' dxaca lazra' xegá'ane' ca zrindxa zra xelá'a neda', ¿naca na' chiu' lue' nézenu'?”

<sup>24</sup>Benne' nigá naque' benne' dxexechebe' chee' da nigá, ne ba nuzúaje' na. Nézentu' dxenné' da li.

<sup>25</sup>Cá'anqueze ne zaj dedxa da zante da ben Jesús, na' chela xuaj tu tu na, dxéqueda' quebe gueque lu xezr la xu nigá cha' xiche ca' dxal-la' guzúajdxu. Ca' naca na.